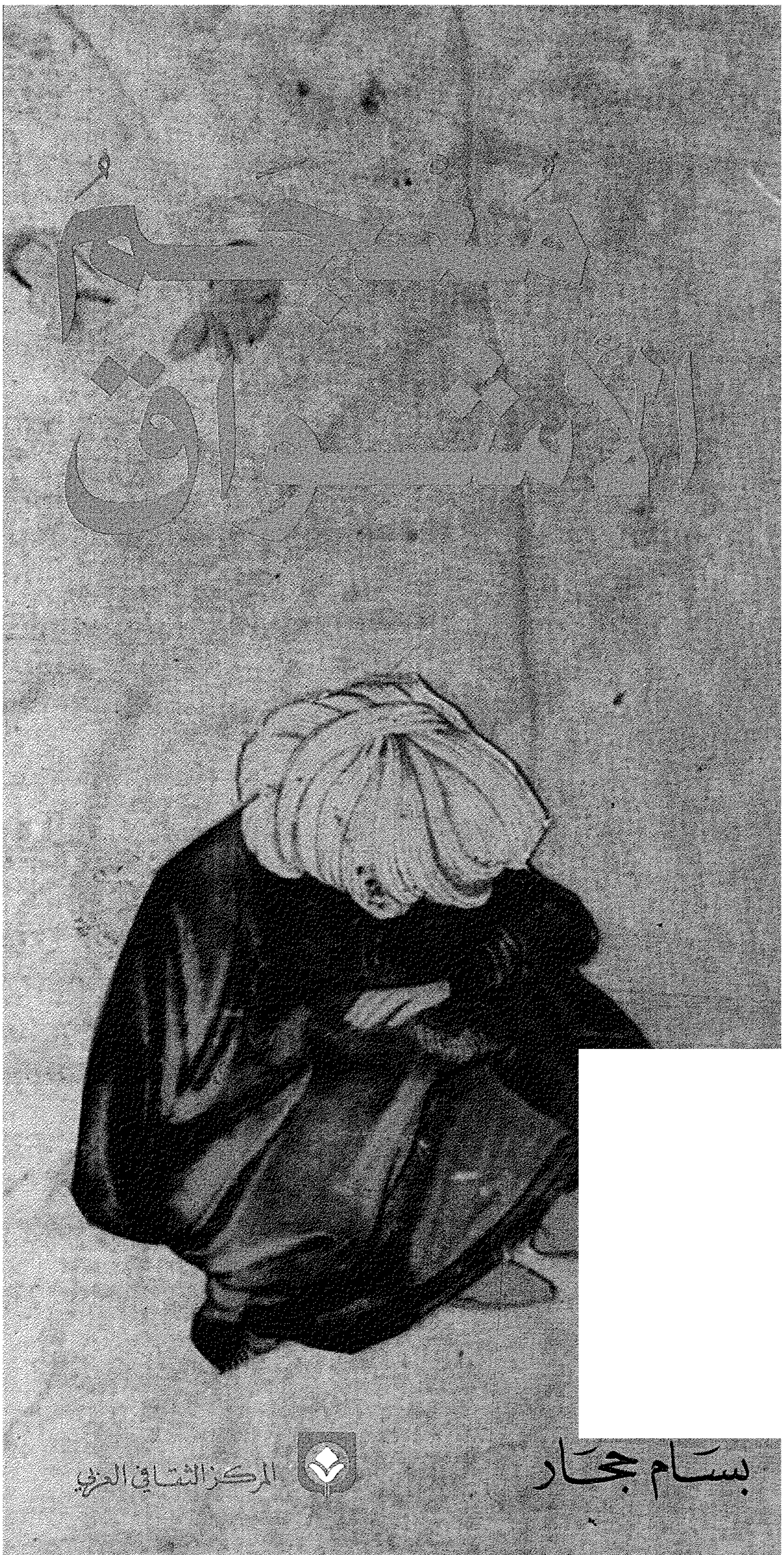






لتحميل المزيد من الكتب
اضغط على الرابط

www.books4arab.com

مُفَجِّمُ الْأَشْوَاقِ

* معجم الأشواق
* تأليف: بسام حجار
* الطبعة الأولى ، 1994 .
* جميع الحقوق محفوظة .
* الناشر: المركز الثقافي العربي

□ بيروت/ الحمراء - شارع حان دارك - بناية المقليبي - الطابق الثالث .
• ص.ب/ 113-5158 • هاتف/ 343701-352826 • فاكس/ NIZAR 23297LE

□ الدار البيضاء/ 42 الشارع الملكي - الأحباس • ص.ب/ 4006 • هاتف/ 3013339-3017651
• 28 شارع 2 مارس • هاتف/ 271753 - 276838 • فاكس/ 3015726 .

بسّام جحّار

مُنْجَبَمُ الْأَشْوَاقِ

إليك

بلاغَةُ الجناسِ المُملِّ

الشفافية، والصدق مع الذات، وهو المبدأ
المولّد للشفافية، جعلاً للعالم بلا مظهر. بلا مظاهر
أو توريّات. جعلته خلواً من الإغواء. والإغواء، من
الفردوس المسيحي وحكاية الأفعى والتفاحة إلى
كتب جيرار دوقيليه وشيري أو، علامة لعنة وسقوط
في التجربة والخطيئة. ذلك أن الإغواء تبادل (وتبدّل
طوعي) للمظاهر. إنه فن التحول بامتياز. إذ
لا إغواء دون الانتشاء بأن لا تكون ذاتك. وفيه شبهة
من الكذب، بمقدار ما فيه من الحيلة. فالمغويّ
مكار، ولا وجود له إلا إذا اقترن وجوده برغبته
الطاغية في أن يظهر على هيئة ليست له في الأصل.
لذلك يتقوّم نهج الإغواء بدايةً من الإحساس
العميق بالتشاؤم. فمن يتوسّل الإغواء ليس العاشق
الذي لا يُحرّك ساكناً ولا يد له في غرام النظرة الأولى
المتبادل.

بل هو الذي يحصد عدم الاكتراث واللامبالاة
بدايةً، وقد لا يظهر في عين الآخر على صورة
محببة. لذلك كانت الغواية إلى خفوت في عصر

الرومنطيقية، وإذا استثنينا عصرَ المشاعر النبيلة
والجموحِ العاطفي، لما كان للغواية حقبة ازدهرت
فيها. حتى السورالية صُنفت الإغواء في مرتبة أدنى
من المصادفة والتلقائية وصدمة الاتفاق المجاني.
كذلك حقبة أيديولوجيات التحرر وسطوة الإعلان
والعناية بالجسم للحفاظ على «حقيقته الطبيعية»،
على حرّيته المزعومة. واستند خطاب الإعلان
والطب والأخلاق إلى «بدهية الجسد»، وشبه الجسد
لذاته، لحقيقة له مزعومة. وكانت غلبة الانسجام،
وانطوت الغواية، وانكفاً الإغواء وراجت الإباحة.
وأصبح مشهد العالم مُملًا. كل شيء يُشبه ذاته،
ويشبه كل شيء. صورٌ متعاكسةٌ لمبدأ الحكمة
الوحيد: الشفافية. فأصبحت العينُ لا ترى المظهر،
بل خلاله ما ينم عن أصالة فيه، وصدقية وحقيقة.
لذلك ما عادت الأشياء تغوي. وفي سيل من
جماليات التفاؤل، في المسرح والسينما والتلفزيون،
وفي أنواع الكتابة قاطبةً، لا يعثر الرائي أو القارئ
أو المشاهد إلا على ما يؤكد شبه كل شيء بذاته.
بلاغة الجنس الممل. لا الافتراق المُحير.
بلاغة الانسجام لا شقاق التشوق.

حين يوقظُ اللَّمسُ الجنون

[فَرَّقَ لهما يسوع، ولمس أعينهما فأبصرهما،
لوقتَهما، وتبعهما].

(متى ٢٠ : ٢٤)

II

أعمق لحظاتِ التَّخاطُبِ بينَ متكلِّمينَ أو
صامِتَيْنِ، المُلَامَسَةُ. لا بل قد تكون لها قدرة غريبة
على الشِّفاء. والمثالُ هنا ليس المعجزة فقط.
فالشفاءُ إبراءٌ من العِلَّةِ في وَجْهِ منه، لكنّه أيضاً،
على زعم مفسّري ابن سينا، صوغُ الجوابِ
الشافي، أي إشباع المُخاطبةِ بأن تنالَ مرادَ خطّابِها.
وما يَجْعَلُ اللَّمَسَ بينَ المُحبِّينَ ذروةَ المُخاطبةِ
إذ يَنالُ من هذه العياءِ الكلاميِّ، هو أنه (أي
اللمس) إفضاءٌ إلى الآخر باليد، أو إجراءٌ لليدِ على
مَوْضِعٍ منه. ولا يكتفي المحبُّ بأن يكون اللمسُ
صلةً بالآخر عبر الحاسّةِ الصَّمَاءِ. لذلك يستحيلُ
اللمسُ في إلحاحِ الرغبةِ المُضْمَرَةِ تَلْمَساً. وإذا كان
من معنى اللَّمَسِ، لغةً، الطَّلَبُ (لَمَسَ الشَّيْءَ أي
طلبه) فإنَّ تَلْمَسَ الشَّيْءِ هو تَطْلَبُه مرةً بعدَ الأخرى.

والدلالة هنا أعمق من التّطلب في السؤالِ إذا ألحَ في نيل الإجابة أو الإستجابة.

ليس «صادفةً» أن يُلجأ المحبون إلى صلة ولو خاطفةً بالآخر عبر اللّمس، فأحياناً تكون، على غرار المُعجزة، إعجازاً في إقامة الإتصال، ومنه الفهم، عبر المُدرك الحسي المباشر. فالمركز في طبع الأيدي أنها لا تكذب، في حين يكذب الكلام كثيراً حين يَصْدُق. والوهمُ الأجمل في صلة المُلامسة أن اللّمس لا يدعو إلى برهانٍ منه يُستنتج الصدق أو البطلان. فاللّمس ليس خطاباً ولا سلوكاً. بل ربما كان الحقيقة التي يصفها الدّقائق بأنها دَهْشٌ: إنها ذُهوٌّ عن القصدِ وانصرافٌ عنه إلى حسّيتها المجردة. وهي لا تحسم في أمر المعنى لأنها التأويل المتواصل للمعنى. ولا تستقيم لها سوية أو تمام. والمحِبُّ الذي لا يمنع يدَ لَمِسِهِ هو مَنْ ليست فيه منعةٌ أي من لا يُلجأ إلى الكلام لتأكيد الرغبة المتبادلة في الاستجابة. ذلك أن اللّمس، وهو مسٌّ إن لم يقتصر على اليد، يُوقظ في الجسد المتحصّن في حياده الأخلاقي، إعتمالاً

للأحاسيس الهجينة . فالجسدُ يستيقظُ حين يُمسُّ،
 وحين يُمسَّ فلانُ (على المجهول) مسّاً يعني أنّه
 جنّ . ومن مظاهر المسّ اختلاطُ العقلِ (الجنون)
 و«خبلُ الفؤاد» (التولّه) . وما تثيره اللمسةُ، مهما
 جرّت خفيفةً، هي مواضعُ التحريقِ حيثُ تجري .
 فالمسُّ أيضاً هو أول ما يناله المرءُ من الحمى .
 والحمى مدعاةُ هذيان . أي أنها اختلاطٌ هي أيضاً لا
 في الحواس فقط، بل وفي ملكات العقل أيضاً، إذ
 تصعد أبخرةُ الحمى إلى الرأسِ ويخلطُ الرجل /
 المرأة (المحب أو المجنون) في كلامه .

واللمسةُ أيضاً اختراقٌ لكفايةِ الجسدِ بذاته . لا
 بل هي أمانةُ انتسابٍ إلى حضورِ الآخر الذي علقه .
 وتأكيدٌ للهجنةِ التي ينبغي أن يكون عليها جسدُ
 المحبِّ في حبه الآخر . هجنةٌ هي اختلاطٌ ومسُّ
 ولمسٌ وقبولٌ لسوى الذات، إذ يصبح السّوى هو
 الحدُّ والتعريفُ كأنه الأنا . يقول السري السقطي :
 «لا تصلحُ المحبةُ بين اثنين حتى يقول الواحد
 للآخر: يا أنا» . ومثل هذا القول يجيده المسُّ (أي
 عموم اللمس لليد وسواها من الأطراف) لما يُحلّ

في السوي من اضطراب. والمضطرب هو محل
التهجنة والأخلاق. والأخلاق من الناس، لفيفهم،
وما لا يجمع بينهم نسب أو قرابة أو صلة أرحام.

أكون هذا ما اختلط به عقل مجنون بني عامر
إذ بني اللبس لديه على المجهول فانشقت لأم نفسه
عن نفسه وصار اللبس مساً، أي اللبس بجماع
الجسد على صفحة الغياب.

يراك المحبُّ... يجعلك موجوداً

[المناظر العلى: من حيث هي مناظر لا
وجود لها إلا بوجود الناظر كالمقامات لا
وجود لها إلا بوجود المقيم فإذا لم يكن
ثم مقام لم يكن ثم مقيم؛ وإذا لم يكن ناظر
فما ثم منظور إليه من حيث ما هو منظور
إليه. فهلاكهم إنما هو من حيث عدم
الناظر (...)]

(إبن عربي: «ترجمان الأشواق»)

[«Esse est percipi»]
[«أن يكون المرء هو أن يرى»]
(خورخي لويس بورخيس)

III
إذا كان ليس ثمة من ينظر إليك ويراك،
فأنت إذاً في حالة فقدان مظهرك، ويسعك القول،
وإن كان القول عبارة عن إحساس مؤقت، إنك ما
عدت موجوداً، أو، في الأقل، ما عدت حاضراً إذ
يُحال وجودك على صيغة الغياب والغيبة. فالصلة
بين الحضور والعين التي ترى حاسمة لغة ومعنى.
فالعين هي عينك التي تبصر فترى الأشياء من حولك
والعين هو الحاضر من كل شيء. بل هو ذات

الشيء ونفسه وما يتقوّم به شيئاً. وحين يُؤكّد الخبر أن: ما بالدار عين، فهذا يعني: ما بالدار أحد. ومن صار خبيراً بعد عَيْن، تقول العرب، هو مَنْ أَدْخَلَتْهُ الروايةُ في غَيْبَةٍ كَانَ (أو) مَا كَانَ، مُفْتَتِحَ الحكاية التي تُسرّد وتُعلّق أحداثها على حافة الرّيب بين أن تكون حقيقةً أو وهماً.

هذه الصلة المُفارقة بين الحضور والعَيْن من جهة، والغيب والخبر من جهة ثانية، تجعلُ البصر أكثر من حاسة تضاف إلى حواس أخرى، خصوصاً في لغة المحبّين وذوي الشغف. وليس من المغالاة في شيء هنا زعم العاشق بأنّ البصر، كالمُحادثة، جِلْدٌ آخر، على غرار اللمس، يُستكمل به الإطمئنان المُتكرّر لحضور الآخر وما يعنيه ذلك من استجابة. إذ يكفي أحياناً أن تكون حيال الآخر مُبصراً فتراه للثبّت من أنّه يراك فتانس إلى غبطة الإحساس بأنك حاضرٌ له ولم يطرُدك الغياب إلى عزلة مُخيفة. تراه، أو تلحّ عليك الرغبة في رؤيته تكراراً لكي تطمئن إلى أنك ما زلت كما أنت، وإلى أنّه ما زال كما هو

ولم يُبدّل الزمنُ، مهما كان ضئيلاً، شيئاً من ألفِ اللقاءِ السابقِ.

ذلك أنّ الصلةَ بالإبصارِ إعلاءٌ لشأنِ المظهرِ والإيماءِ وتأويلِ المضمَرِ في كلِّ شيءٍ. والمُضمَرُ لا يتبدّى إلاّ لمعاً وعفوً خاطراً. والشغفُ (أليس هو قوامُ صلةِ المحبين؟) لا يطيقُ السّترَ أو الكتمانَ. الشغفُ مشهدٌ قبل أن يكون إضماراً. ليس ذلك لضعفٍ في طبائعِ المُحبِّ الذي تسترقّه المَواجِدُ، بل لأنّ الشغفَ لا يكون إلاّ مرئياً، مُعرّضاً لعَيْنِ الآخرِ. إلّا أنّ حدَّ الإفصاحِ هذا يبقى مُلتبساً. فما ينبغي أن يُرى (ويُفصح عنه إيماءٌ وتلميحاتٌ) هو الجهدُ الذي يُبدّلُ صريحاً لإخفاءِ الشغفِ والتكتمِ عليه. فالآخرُ مُشاهدٌ لشغفي الذي أُحاول كتمانَه فيُفصح عنه الكتمانُ لأنّ الجسدَ (حركته) لا يملك قدرةَ الكلامِ على التحويلِ، وليست لسيماءِ الوجهِ أو طرفَةِ العينِ أو ظلّ الابتسامَةِ، قدرةُ الإستعارةِ والتكنيةِ والإبدالِ. وما يُعقلنه الكلامُ من شغفي سَتراً يُظهره مُثولي أعزلَ الحيلةِ أمامَ عينِ الآخرِ. فالمثولُ حضورٌ خالصٌ. فعلٌ ابتداءً يسبقُ العبارةَ والتأويلَ.

يقول فرناندو بَسَّوَا، الشاعر، أن العالم من حولنا ليس مادةً (أو موضوعاً للتفكير) بل هو بدايةً مادةً للإبصار. مملكةٌ للعين التي ترى وتَصْنَعُ فيما ترى هيئةً للأشياء. في اعتقاد قديم أن عينَ الراي هي التي تُضيء الأشياء من حولها فتُصبح مرئية. كأن الأشياء قاطبةً حالةٌ في الظلالِ أو راكدةٌ مسطحة كالأشكالِ السائلةِ ثم تُفتَحُ عَيْنٌ فتُبصرُ الهيئةَ التي ينبغي أن تكون عليها الأشياء. تُصبحُ عينُ الشيء، أي ذات الشيء ونفسه.

في كلام لا يجد تمامَ عبارته إلا في حدسِ الأعمى الهائل، أمنية هي سحر الإبصار كله: أود أن أرى لأعرف كيف يُرى.

ترجمان الروائج

عندما اهتدى نوقاليس، في حوارهِ الشعري الصامت إلى استعارة المرأة/ الوردية، كانت المخيلة الاجتماعية، وبتأثير من المناخ الروماني، قد أرسَتْ قِيماً جديدة، وسلماً جديداً للمناقب والحساسيات، فأحلت العطور (الروائح) الخفيفة (ومصدرها أنواع الزهور والنباتات) محل العطور القويّة النفّاذة (الحيوانية المصدر كالمسك والعنبر وطيب الزبد... إلخ). وإذا ذاك رَمَتْ المناقب الخلقية العُريّ (المرثي) بالمحرّم، ما أدّى إلى ارتقاء الشّم (الحاسة) مرتبة لم تكن له من قبل. فبعد أن جعل «بوفون» الشّم عبارة عن الحيواني في الإنسان، وبعد أن استبعده كانط من حلقة الإدراك الجمالي، إلى التسفيه الفرويدي الذي لا يُعادلُهُ إلاّ شرح «الأطيين» و«الأخبثين» في لسان العرب، استطاع الحلم الروماني، من نوقاليس إلى نرقال، أن يُعيد الحاسة المرذولة (لأنها كاللمس ملكة الغوغاء، كما صنّفها الأقدمون) إلى مكانتها في المسلك الغرامي وخطابه. إلاّ أنّ ما استردّته الإستعارة الرومانية من

شغفها بالروائع، هو الشبه بالمرأة الطيف، التي لا تُشهر ما يجعل منها محلّ رغبة بل تترك، في عبورها، أثراً غير ماديّ، خفيفاً، لكنّه يتريّث ويدوم في حاسة العاشق ومتخيّله. كأنّ الصلة بالروائع أشبه بالنزوع إلى التلصّص، إذ يتمّ الوصال عبر المسافة، هناك بوساطة الإبصار وهنا بوساطة التنفّس، لا بل «تنشق» الآخر، وتنسم أثر حضوره بعد الفوات. ذلك أنّ تريّث الروائع التي يُشيعها عبور الآخر يُنمي الشغف ومعه الإحساس بالندم. ويدعو إلحاح ما يُسمّى «الجمع العصابيّ». وقد يكون هذا «الجمع» هو عصب الكتابة، أو في الأقلّ، عصب الترسل أو المراسلة. غوستاف فلوبير لم يحبّ لويز كولينه إلا باستعارات الروائع الخفيفة (من النرجس إلى الرند إلى زهر الليمون) التي يتردد ذكرها في رسائله إليها. أمّا بلزاك فظلّ نشره أسير الروائع الطبيعية للجسم الأنثوي الذي «يُشيع» ضوعاً من الرقة التي لا يصادفها المرء إلا في رقة الأزاهير. والوصف لدى بلزاك لا يملك إلا أن يعبر عن هُجاسه الشميّ ومصدر استيهاماته: الشّعْر أولاً، والأجزاء الحاسرة من الجسم.

زولا، هو أيضاً، مكث حائراً، وفي مضمير وصفه الواقعي لهاجس «النظافة»، والأدق، الرائحة التي تنبعث من النظافة، كأن الرائحة لديه تنبعث من مُزيلها (مزيل الرائحة)، لأن صورة البورجوازي آنذاك تطابق هذا التوهم. أضفى زولا طابعاً درامياً على الروائع بجعله البصر والسمع (وهما حاستنا الذهن والإدراك الجمالي) في سوية الحواس الدنيا كالشم واللمس. وإضفاء الدرامية لا يخلو من توهم للشغف على أنه زُمٌ للنفس والأهواء وتمالك للإفصاح وانقطاع يُطَيَّب لحظات الوصل.

غلبة الروائع الخفيفة إذاً تكون غلبة الدعة، غلبة ما يُثير في الأنثوي دون إباحة. أمّا الروائع القويّة فهي مُبتغى مناقب الإحتدام. الفسطة. العناصر الحارّة. فكانت هي عطور وروائع ما بعد الثورة الفرنسية لاقترانها بهوس القتل وسفك الدماء. لكنّها أيضاً استيهام الشغف بالجسد على ما هو عليه. ولم تأفل استعارة المرأة/ الوردية/ زهرة الزنبق البلازكية إلا مع شارل بودلير، الذي أدخل إلى وهم «الفردوس» المنزلي، وهو الحيز الحميم لهجاس

النظافة والروائح العطرة، ملغمةً من الروائح الحارة التي هي مزيج من رائحة الجلد الطبيعي والعرق والمسك ووخم الغرف الرطبة والأسرة المستخدمة إنه عطر المواخير.

وما يختلف في استيهام الرائحة ليس ذائقة الفرد، بل المتخيل الاجتماعي بأكمله. القيم والعادات والروابط الأسرية... حتى تصميم العمارة والإنشاء.

(١) باستطاعة القارئ أن يعثر على تاريخ أوروبا مثلاً، في الوثائق والمحفوظات التاريخية، كمتن يتقوم بسياقة من الخطوب العظمى. وباستطاعة من هو أكثر خفة أن يقرأ التاريخ إياه في الهوامش. لمثل هؤلاء كتب آلان كوربان «الوخم والنرجس»، أو تاريخ الروائح.

الإصغاء ميلٌ إليك

[.. فهي الاعتقادات ستور عليها، لذلك
تُبَصِّرُ الشَّخْصَ وَلَا تُبَصِّرُ الشَّخْصَ وَلَا
تُبَصِّرُ مَا اعْتَقَدَهُ، إِلَّا أَنْ يَرْفَعَ لَكَ السُّتْرَ
بِسُتْرِ آخَرَ وهو العبارة (..)]

(ابن عربي)

V
ثمة في صلة المحبين ما يلغي التَخَاطُبَ،
إذ يُقِيمُ التَخَاطُبُ وَسِيطاً (هو تبادل الكلام) فلا
يكونُ وَصَالُ الْمَحَبَّةِ عَلَى تَمَامِهِ. ذلك أن السَّمْعَ
حَاسَّةً، على غرار أخواتها الشهويَّات، لا يَتَحَصَّلُ
فِعْلُهَا إِلَّا بِالتَّمَاسِّ. لذلك تَسْتَبْدِلُ لُغَةَ الْمُحِبِّينَ
الْبَيَانَ بِالْمَسَارَةِ وَالسِّرَارَ وَلَا تَرُومُ مِنَ السَّمْعِ إِلَّا
أَخْلَصَهُ، أي الإِصْغَاءَ وَالْإِنْصَاتَ. لأنَّ في الْإِنْصَاتِ
تَنْبَهًا وَيَقْظَةً حَوَاسِّ (تَوْفُزًا وَاَنْتِظَارًا) وفي الإِصْغَاءِ
مَيْلًا يُحَاكِي إِمَالَةَ الْجِسْمِ إِلَى الْجِسْمِ طَلَبًا لِلْكَنْفِ
وَالسَّرِّ. فَالْصَّغْوُ هُوَ الْمَيْلُ، وَالسَّرَارَةُ هِيَ مُحَضُّ
النَّسَبِ وَأَفْضَلُهُ. وَلَيْسَ فِي مَيْلِ الْمُحِبِّ إِلَى
الْمُحِبِّ مَا يَفُوقُ تَوَقُّعَهُ إِلَى الْإِنْتِسَابِ إِلَيْهِ. فحين يُسَرُّ
بِمَا يَكْتُمُهُ يُفْضِي إِلَيْهِ لَا بِالْمَعْنَى الَّذِي يُضْمِرُهُ السَّرُّ

بل برغبته هُوَ في أن يَمِيلَ وَيَتَسَبَّبَ.

لا شيء يُستأنفُ في كلامِ المحبين لانقطاع
المعنى. يُصْغِي المُحِبُّ، أي يَمِيلُ إلى المُحِبِّ
بسمعه، وما يتحصّل في سماعه ليس العبارة التي
تُفْضِي إلى معنى أو التي تَجْعَلُهَا وفرةً المعاني فيها
عرضةً للتأويل، بل هو اللفظُ غَيْثُهُ، مُجَسِّدًا، يُعَادُ
ويُستعادُ تَكَرُّرًا. فيكون أشبه بكلامِ المُحَالِ، وَفَقَ
صِنَافَةِ الخليل بن أحمد، حين قال إنَّ المُحَالِ هو
كلامٌ لغير شيء. والمُحَالُ هو أَقْرَبُ النُّعُوتِ لِكلامِ
المُحِبِّينَ، لأنَّه، بين اللغو واللفظ والكذب
والمستقيم (وهي مراتب الكلام جميعها)، الكلامُ
الذي لا يُفْضِي إلى العلم. فاللغو هو المُنَاخُ
الكلامي الذي يَسُودُ صِلَةُ الصداقة، وَيُخَاطَبُ عموم
السَّمْعِ دون ميل أو إمالة. أمّا صِلَةُ العبارة التي تسودُ
صِلَةُ المُحِبِّينَ فهي القول لا الكلام. لأنَّ القولَ،
وهو نعتٌ إلهي، له أثرٌ في المعدوم وهو الوجود،
كما كتب ابن عربي، والكلام، وهو نعتٌ إلهي
أيضًا، له أثرٌ في الموجود وهو العلم. وما يُتَوَقَّعُ إليه
المُحِبُّ ليس العلمَ بِمُحَبَّةِ الآخر، بل أن يكونَ

موجوداً بِمَحَبَّةٍ الْآخِرِ. وَالْكَلَامُ يَفِيدُ الْخَبَرَ وَالْوَصْفَ
والتَّغْلِيلَ وَالْقِيَاسَ وَالِاسْتِثْنَاءَ، وَهِيَ لَيْسَتْ مِنْ
أَغْرَاضِ الْمُحِبِّينَ لِأَنَّ الْمَرْكَوزَ فِي طِبَاعِهِمْ يَتَقَوَّمُ
بِالْإِشَارَاتِ الْأَبْسَطِ وَدَقَائِقِ اللَّمَحِ أَوْ الْإِيمَاءِ، فَمَا
يُدْرِكُهُ الْمُحِبُّونَ عِلْماً لَا يَتَأْتِي مِنَ الْعِبَارَةِ بَلْ مِنَ
الْحَدْسِ الَّذِي يُشِيعُهُ الْحُضُورُ. وَمَا يَتَلَقَّهِ إِنْصَاتُهُمْ
هُوَ التَّكْرَارُ. تَكَرَّرَ الْبَوْحُ تَاماً وَالَّذِي لَا يَحْتَمِلُ
إِغْفَالَ مَتْنِ السُّؤَالِ فِي مَتْنِ الْإِجَابَةِ: - تُحِبُّنِي؟
يَكُونُ السُّؤَالُ. - أَجَلْ! تَكُونُ الْإِجَابَةُ. لَكِنِهَا الْإِجَابَةُ
غَيْرُ التَّامَّةِ. فَهِيَ تَسْتَجِيبُ لَصِغَةِ التَّخَاطُبِ فِي بَيَانِ
التَّسْأُولِ الَّذِي يُفْضِي إِلَى عِلْمٍ. أَمَّا أَنْ يَكُونَ
الْجَوَابُ: - أُحِبُّكَ! فَيَجْعَلُ مِنْ تَكَرَّرِ الْقَوْلِ (وَأِنْ
بَلَفَظَ وَحِيداً) فِي مَتْنِ الْجَوَابِ انْتِسَاباً إِلَى مَتْنِ
السُّؤَالِ وَسَائِلِهِ؛ إِنَّهُ تَحَقُّقُ الْحُضُورِ لَا تَحَقُّقُ
الْعِلْمِ. إِنَّهُ الْإِيجَادُ الْمُتَكَرِّرُ لِلْمُحِبِّ بِوَسَاطَةِ الْعِبَارَةِ
الَّتِي تُرَدَّدُ عَلَى الدَّوَامِ الشَّيْءَ عَيْنَهُ. حَتَّى تَبْدُو فِي
آخِرِ الْأَمْرِ كَأَنَّهَا كَلَامٌ لغير شيءٍ.

لِذَلِكَ، رُبَّمَا، لَا تُعْقَدُ الْمُحَادَثَةُ بَيْنَ الْمُحِبِّينَ
إِلَّا فِي انْتِظَامِ فتراتٍ الصَّمْتِ. وَهُوَ صَمْتُ لَا يَعْنِي

الاستدراك أو التأمل أو الحيرة. بل هو الصمت الذي يجعل الإصغاء حاسة أخرى تُبطل السمع وترد النطق بما هو لفظ إلى النطق بما هو انفعال وإدراك. وعندئذ يصبح الإصغاء مزيجاً من خواص أخرى: البصر، لأن حذافير القول تستحيل صوراً وكنيات اللمس، لأن المسارة ملامسة ذهنية؛ الشم، لأن المسارة ميل وقرب في كنف العزلة التي تخلي المكان من أي أثر سوى الرائحة.

وسؤال المحب، متكلماً أو صامتاً، تكرار لرغبة وحيدة: مَنْ أكون في عينيك؟ وإصغاء المحب تكرار لتوقٍ وحيد: أن يأتي الجواب ولو غامضاً. فالجواب هو الذي يمسك يد المحب ويدله إلى المرأة، حيث صورته، ويقول له: هذا أنت، في عيني، وما تكونه في عيني هو الحقيقة. والحقيقة تامة إذ تُقال مرة واحدة، ولو مؤقتاً، وما يُقال يُعلم ولا لبس فيه أو حيرة.

لذلك لا تقوم صلة المحبين بين المخاطبة والإصغاء، على الكلام المستقيم (الخلييل بن

أحمد)، أي كما يُقالُ اليوم، على المحادثة. بل
على الصَّمْتِ الذي تُعقدُ المُحادثةُ لتلافيه عَمْدًا.
لأنَّ قولَ المُحبِّينَ، مهما تَعَمَّدَ اللُّغو واللُّغْطُ والهَذَرُ
والتنوّع والعمومُ، لا يُفصِّحُ إلّا عن عبارة واحدة.

المغايبة!

أَنْتِ غَائِبَةٌ . لَا يَنْقَطِعُ سِيَاقُ التَّخَاطُبِ . مَا
يَتَبَدَّلُ فَقَطْ هُوَ أَنَّ الصِّلَةَ لَا تَقُومُ الْآنَ عَلَى الْمُخَاطَبَةِ
بَلْ عَلَى الْمُغَايِبَةِ . أَغَايِبُكَ خِلَافَ أَخَاطِبُكَ ، أَيْ
أَجْعَلُ مِنَ الْجَوَارِ الدَّاخِلِيِّ ، الَّذِي يُخَاطَبُ غِيَابَكَ ،
نَسِيجاً مِنَ الصُّورِ وَالْإِشَارَاتِ ، وَمُعْجَماً لِمَا يَظَلُّ أَثْراً
مِنْكَ . لَيْسَ التَّذْكَارُ حَرْفِيّاً ، وَلَيْسَتْ الْوَقَائِعُ
وَالْمَلْمُوسَاتِ وَالْمُدْرَكَاتِ عَلَى أَنْوَاعِهَا . بَلِ الْمَشْهُدُ
الْمُتَوَاصِلُ لِمَا لَمْ يَحْدُثْ بِالْفِعْلِ . الْوَاقِعُ الَّذِي
مَضَى ، مُحَرِّفاً وَمَبْنِياً عَلَى مَا تَرَاهُ الرَّغْبَةُ ، عَلَى مَا
يَتَدَارَكُهُ الْخَوْفُ . فَالْمُغَايِبَةُ هِيَ اسْتِذْرَاكُ لَزْمِنِ مَيِّتٍ
لَا تَكُونِينَ أَنْتِ فِيهِ . وَهِيَ اسْتِدْرَاجُ لِفَتْرَةٍ جِدَادٍ ،
أَقْبَلُهَا عِوَضاً لِشِدَّةِ مَا يَخْذَعُنِي الْوَاقِعُ ، وَبِإِصْرَارٍ ، لَا
أَكْفُ عَنْ اسْتِدْرَاجِهِ لَخْدَاعِي . ذَلِكَ أَنَّ الْغِيَابَ هُوَ
الْقَبْرُ ، أَيْضاً ، وَلِغَةِ : غَيْبُهُ غِيَابُهُ : دُفِنَ فِي قَبْرِهِ .
وِغِيَابُكَ هُوَ الَّذِي يَجْعَلُنِي حَاضِراً فِي كُلِّ شَيْءٍ إِلَّا
فِي تَمَامِ رَجَائِي وَرَغْبَتِي . لَا أَصْحُو مِنْكَ إِلَّا
بِالنَّسْيَانِ ، مُؤَقَّتاً ، أُخَالِطُ الصُّحْبَ أَوْ أَزَاوِلُ عَمَلًا
وَأَحْسِبُ أَنِّي شُفِيتُ إِذْ يَسْتَرْدُنِي شَأْنُ الْحَيَاةِ . غِيَابُكَ

يَتَشَلُّنِي مِنَ الْغَيْبَةِ حَيَالُ الْعَالَمِ لَكِنَّهُ يَرْمِينِي فِي
الْغَيْبَةِ حَيَالُ الْأَنَا، أَنَا الْعَاشِقُ الَّذِي يَتَعَيَّنُ
بِالإِضَافَةِ . . . وَفَقَطُ بِالإِضَافَةِ إِلَيْكَ . وَغِيَابُكَ هُوَ
اِنتِظَارِي . فَنَاءُ الصَّمْتِ الَّذِي يُنْسَجُ فِيهِ خَبْرُ اللِّقَاءِ
الْمُقْبِلِ ، عَلَى غِرَارٍ مَا كَانَتْ تَنْسُجُهُ أَيَْادِي النِّسَاءِ ،
فِي شَغَفِهِنَّ الْمَكْتُومِ ، فِي اِنتِظَارِ الْأَزْوَاجِ
(الْمَحَارِبِينَ ، التَّجَارِ ، جَوَابِي الْآفَاقِ ،
الْمَغَامِرِينَ . . . إلخ) الْغَائِبِينَ . لِذَلِكَ فِي الْمَغَايِبَةِ
تَوُنُّثُ الْعِبَارَةِ دَائِمًا ، كَمَثَلِ قَوْلِ الشَّعْرِ . إِذْ يَجْعَلُنِي
الْإِنْتِظَارُ مُؤَنَّثًا ، لَا فِي الْمَشَاغِلِ الَّتِي تَرُدُّنِي إِلَى
النَّوَافِلِ غَيْرِ الْمُتَنَجِّةِ ، بَلْ فِي اِنتِحَالِي هَوَاجِسَ
الْإِنْتِظَارِ الْأَنْثَوِيِّ وَعَالَمِهِ وَدَلَالَاتِهِ . وَمَا يُعِيدُنِي إِلَى
الدَّاخِلِ ، الْحِيزِ الْحَمِيمِ ، هُوَ مَا يَرْفَعُ عَنِّي صِفَةَ
الْاجْتِمَاعِ وَالْعُمُومِ وَالْقَابِلِيَّةِ الْمُثَلِّي لِإِنْكَارِ الْعِزْلَةِ
وَالْخُرُوجِ عَلَيْهَا . وَإِنْكَارُ الْعِزْلَةِ هُوَ تَنْكُرٌ لِمَا تَتَقَوَّمُ بِهِ
الصِّلَةُ الْغَرَامِيَّةُ . عِزْلَةُ الذَّاتَيْنِ مَعًا وَسَوِيًّا ، عِزْلَةُ مَنْ
يُدْرِكُ حَتَّى فِي اللِّقَاءِ أَنَّ اللِّقَاءَ هُوَ لَا زَمَنُ أَنَا
الْعَاشِقُ . لِأَنَّ اللَّذَّةَ وَالْوَعْدَ وَحَتَّى الرَّجَاءَ ، لَا قِيَامَ
لَهَا إِلَّا فِي مَا هُوَ مُرْتَجَى وَزَمَنَ اللِّقَاءِ دَائِمًا هُوَ زَمَنُ
الْمُضَارِعِ الْمَنْقُوصِ . لَا يَتَحَيَّنُ إِلَّا بِنُقْصَانِ ، أَيِ

الخوف من تضرُّمِه لكي يُسلم الدَّعة الآنِيَّة إلى
غِيَابِ موصولٍ آخر.

أنتِ غائبة. أقيمُ إذاً مشهداً لِيُتمِّي. أصبحُ أنا
المَراةُ التي تَتَظَرُّ. الطفلُ الذي يَخَاف. الرَّجلُ
الذي يُقيمُ على عَتَبَةِ غِيَابَيْنِ: مُخاطَبَةُ الغَائِبِ، وهي
صِغَةُ الصَّلَوَاتِ والأَدْعِيَةِ، وَصِغَةُ الجُنُونِ. أو
استدراج فاصلٍ مِنَ المَاضِي (وَقَتَ كُنْتَ هُنا) إلى
مُخِيلَةٍ يَسْتَبِدُّ بِها الحَينُ فَتُحِيلُ الحَاضِرَ إلى مُضَارِعٍ
مَنقُوصٍ يَحُولُ دُونَ تَمَامِهِ حَائلٌ. عَتَبَةُ الغِيَابِ الأوَّلِ
تَجْعَلُ خِطَابَ الحَبِّ مُغايِبَةً أو، الأدقَّ، شعراً، إذا
كان الشعرُ تَوَأمَ الغِيَابِ. وَعَتَبَةُ الغِيَابِ الثاني تُنْقِلُكَ
إلى هَسْتَرَةٍ مُتَواصِلَةٍ للوَقَائِعِ. فَتَكُونُ أَنْتِ الغَائِبُ
أَيْضاً. إِذْ تَضْرُفُكَ غَيْبَةُ الآخرِ، إِنْ لَمْ يُسَعِفْكَ
النسيانُ، عَنْ تَمَامِ حُضُورِكَ. كَأَنَّكَ الحُضُورُ
المُعَلَّقُ. يَغِيبُ الآخرُ فَتَعَزُّ عَلَيْكَ الإِضَافَةُ إِلَيْهِ وَالتِّي
بِهَا يَتَعَيَّنُ أَنَّكَ، يَحْضُرُ الآخرُ فَتَغِيبُ عَنْ كُلِّ شَيْءٍ
سِوَاهُ. وَالغَيْبَتَانِ انْفِرَادٌ، ثُمَّ انْصِرَافٌ عَنْ شَأْنِ
الْعُمُومِ، وَانْكَفَاءٌ إِلَى الصِّلَةِ المُغْلَقَةِ، وَالْحَيِّزِ
الْحَمِيمِ.

أنت غائبة. إذاً، في انصرافي إلى تَلْمُسِ
غِيَابِكَ، هنا، أنا غائبٌ أيضاً. وما يَقُومُ بين الغائِبَيْنِ
قَوْلُ غَيْبَةٍ لَا يُسَمَّى الْأَشْيَاءَ لِتَصْبِحَ مُسَمَّياتٍ بَلْ
يُنَادِي عَلَيْهَا بِمَا يُشَبِّهُ الدُّعَاءَ، لِيَسْتَقْدِمَهَا، فَهِيَ غَائِبَةٌ
أَيْضاً. أَنْتِ غَائِبَةٌ. أَنَا غَائِبٌ. وَالْأَشْيَاءُ غَائِبَةٌ أَيْضاً.
إِذْ يَعْجِزُ الْعَالَمُ أَنْ يَكُونَ فِي غِيَابِكَ.

سهوكِ يجعلُنِي هَمَلًا

[أَظْلُ غَرِيبَ الدَّارِ فِي أَرْضِ عَامِرٍ
أَلَا كُلَّ مَهْجُورٍ هُنَاكَ غَرِيبٍ]
(مجنون بني عامر)

[(أما الوقت - فعبارة عن حالك في زمن
الحال لا تعلق له بالماضي والمستقبل]
(ابن عربي)

VII

مَنْ أَحَبَّهُ لَا يُقِيمُ صَلَاةً بِالعَالَمِ، وَلَوْ مُوَقَّتَةً
وَعَابِرَةً، إِلَّا وَيَجْعَلُنِي هَمَلًا. واللفظ، لغة، هو
السُّدَى المَتْرُوكُ لَيْلًا وَنَهَارًا، لَأَنَّ الصَّلَاةَ بِسِوَايَ
(أَنَاسًا وَأَشْيَاءَ وَأَمَكَنَةً) يَجْعَلُ حُضُورِي مُعَلَّقًا حِيَالَ
حُضُورَاتٍ تَسْتَأْثِرُ بِانْتِبَاهِ (إِصْغَاءٍ وَرُؤْيَةٍ وَإِدْرَاكِ) أُرِيدُهُ
كَامِلًا لَا غَيْبَةَ فِيهِ؛ فَفِي صَلَاةِ الْمَحْبُوبِ بِالْآخِرِ،
بِالشَّيْءِ الْآخِرِ، إِهْمَالٌ يُخْلِي بَيْنِي وَبَيْنَ نَفْسِهِ. وَفِي
تَخْلِيهِ عَنِّي وَمَنِّي تَرْكِي. وَفِي تَخْلِيهِ بِالْآخِرِ إِنْصِرَافٌ
إِلَيْهِ وَتَفَرُّغٌ لَهُ. وَمِنَ التَّخْلِيَةِ دَوْمًا لَفْظٌ مَا يُسْتَشْنَى بِهِ،
إِذِ الْعَالَمُ بِقَضِّهِ وَقَضِيضِهِ يَمَثُلُ فِي انْصِرَافِ
الْمَحْبُوبِ إِلَيْهِ خَلَا وَاحِدًا هُوَ أَنَا. كَأَنِّي فِي جَعْلِهِ

إِيَّايْ هَمَلًا نَخَلَيْتُ مَكَانِي فِي مَحَبَّتِهِ، أَيْ مَضَيْتُ
لِسَبِيلِي، سَبِيلَ الْغُرَبَاءِ الْهُمْلِ، وَمَتُّ.

فِي كُلِّ تَرْكِ هَذَا الْمَعْنَى لِلْحِدَادِ. فَالْمَوْتُ
كُلُّهُ لَيْسَ إِلَّا هَذَا: كُلُّ مَا رَأَيْتُهُ إِنَّمَا رَأَيْتُهُ بُهْتَانًا
وَعَبَثًا. زَوَالُ كُلِّ مَا أَذْرَكْتُهُ، لِمُجَرَّدِ أَنْ الْمَحْبُوبَ
يُضْغِي سَهْوًا وَمِنْ بَعْدٍ، إِذْ يُلْفِتُهُ تَفْصِيلٌ أَوْ عِبَارَةٌ أَوْ
مَشْهَدٌ لَا أَكُونُ فِيهِ. وَإِذَا ذَاكَ يُصْبِحُ قَوْلُ الْمَجْنُونِ
(مَجْنُونِ بَنِي عَامِرٍ) مُسْكَةً الْحَالِ الَّتِي تَجْعَلُنِي
غَرِيبَ الدَّارِ بَعْدَ الْغَوَايَةِ. أَصِيرُ غَوِيًّا، أَيْ مَخْلِيًّا،
مُنْفَرِدًا، لِأَنَّ الْمَحْبُوبَ أَغْوَانِي (أَضَلَّنِي) ثُمَّ جَعَلَنِي
غَرِيبًا وَسُدِّي مَتْرُوكًا وَسَائِبًا وَمُهْمَلًا عِنْدَ حَدِّ الْخَلَاءِ
(إِذَا يَتَخَلَّى عَنِّي وَمَنِي)، أَيْ، حَسَبِ اعْتِقَادِ
الْمُتَكَلِّمِينَ، عَلَى حَدِّ امْتِدَادِ مَوْهُومٍ وَبُعْدِ وَفَرَاغٍ.
خَلَا عَنِّي أَثْنَاءَ خُلُوتِهِ بِي فَجَعَلَنِي غَرِيبًا لِلْفَتْرَةِ،
وَهِيَ أَمْدُ التَّعْلِيقِ، وَلِلْخَيْرَةِ، نَهْبًا لِأَلَمِ الرَّيْبِ فِي أَنْ
لَا أَكُونُ مَحْبُوبًا. لِذَلِكَ أَسْأَلُ عَلَى الدَّوَامِ، قَطْعًا
لَأَيِّ صَمْتٍ يَرِينُ عَلَى الْلِقَاءِ: أَتَحْبُنِي؟ فَالْمَرْكَوزُ فِي
طَبْعِ الْمُحِبِّ مِيلٌ جَارِفٌ إِلَى الْإِسْمِيَّةِ وَالتَّسْمِيَةِ،
لِأَنَّهَا الرُّقِيَّةُ الْوَحِيدَةُ لِطَرْدِ غَيْبَتِهِ، لِاسْتِعَادَةِ حُضُورِهِ

المُتْرُوكِ . فَالتَّرْكَ، إِقْصَاءٌ؛ وَمِنْ مَعَانِيهِ الْقُرْآنِيَّةُ أَيْضاً،
إِبْقَاءٌ . وَمُتَّسِعُ الْحِدَادِ، حِدَادِ الْمُحِبِّ، فِي الْإِقَامَةِ
هَمَلاً بَيْنَ الْإِقْصَاءِ وَالْإِبْقَاءِ لِثَوَانِ تَشْبِهِ حَالِ الْمُحِبِّ
حَالِ الْمَجْنُونِ الَّذِي تُخَلِّسَ عَقْلُهُ حِينَ يُغَايِبُهُ
الْهَاتِفُ: «قَضَاهَا لَغَيْرِي وَابْتَلَانِي بِحُبِّهَا . . .» . كَأَنَّ
فِي قِوَامِ الصِّلَةِ الْغَرَامِيَّةِ تَزَامُنُ الْغَوَايَةِ وَالتَّرْكَ . حِينَ
تَكُونُ الْغَوَايَةُ إِيْهَاماً بِفِعْلِ الْمَقْدُورِ، وَالتَّرْكَ عَدَمَ
فِعْلِ الْمَقْدُورِ، نِسْيَاناً أَوْ عَمداً . فَلَا يَجِدُ الْمُحِبُّ
فِي الْحَيْرَةِ إِلَّا أَنْ يُقِيمَ الْمَشْهَدَ الْمُعَقَّدَ لِلْحَوَارِ
الِدَاخِلِيِّ: كَيْفَ يُعْقَلُ أَنْ يَكُونَ مَحْبُوباً وَمُتْرُوكاً،
حَاضِراً وَغَائِباً، أَلِفاً وَغَرِيباً، وَفِي آنٍ مَعاً فِي الْمَكَانِ
الْمُتَعَيِّنِ (اللقاء) وَفِي الْبُعْدِ الْمَوْهُومِ .

وَالْهَمَلُ، لَغَةٌ، هُوَ الْمَاءُ (أَلَيْسَ اسْتِعَارَةً غَرِيبَةً
لِلدَّمَغِ) لَا مَانِعَ لَهُ . وَعِنْدَ الْفَيْرُوزِ أِبَادِي: هَمَلْتُ
عَيْنُهُ (هَمَلاً وَهَمَلَاناً) فَاضَتْ (بِالدَّمَوعِ)، وَالسَّمَاءُ
دَامَ مَطَرُهَا فِي سُكُونِ . وَإِذَا يَمْتَنِعُ الْمَحْبُوبُ عَنْ
مَقْدُورِهِ (فِي أَنْ يَجْعَلَنِي حَاضِراً عَلَى الدَّوَامِ)
يَجْعَلُنِي شَغُوفاً بِالتَّسْمِيَةِ وَأَمْرُنَ لُغْتِي فِي الْأَسْمَاءِ
الَّتِي أَدْرَكُهَا اشْتِقَاقاً وَأَعَثْرُ، مُصَادِفَةً، عَلَى الْجَذْرِ

الجامع لأحوالي . «ها أنذا متروكٌ كشيء» (غسان
كنفاني) ، لأن الآخر في صرْفِ انتباهِهِ عني يُجَرِّدُني مِنْ
صِفَتي التَّامة كمُحِبٍّ تَتَقَوَّمُ حالُهُ بِتَنَبُّهِ الآخرِ إليه .
ويُجَرِّدُ لِقَاءَنَا مِنْ الصَّمْتِ الذي هو بَوَحٌ ، وكتمان .
ويَسْتَدْرِجُ إليه دُخلاءَ العالمِ وإشاراتِهِ . فتُصبحُ
الأسماءُ لَفْوَاً ، والإنصاتُ عَزَلَةً ، وإفراداً لا اشتراكاً
في تسميةٍ مُرادِ المُحِبِّينَ ليكونَ المُرادُ ، ولو في
الوَهْمِ ، حَقّاً وحقِيقَةً . لا يَطْلُبُ المُحِبُّ شيئاً إلا
هذا ، وسؤاله دوماً : «مَذا أريدُ؟» فلا يُعَقِّلُ أن يريد
الغريبُ شيئاً .

أَلَمْ يَدَكِ... فَمَيِ الْكِنَايَةِ

[لا يَدْخُلُ الإحْسَاسُ فِي مِلْكِ الْغَلَطِ.]

(سيودان)

VIII

لِلرَّقَةِ وَالْحُنُوءِ أَمَارَاتٌ هِيَ فِي سُلُوكِ
الْمُحِبِّينَ، كِنَايَاتٌ مُتَمَادِيَةٌ وَمُرْسَلَةٌ. أَمَّا الرَّغْبَةُ
فَقِيَوَانُهَا الْحَدُّ وَتَطَلُّبُهُ وَتَمَامُهَا قَضَاءُ يَلِيهِ التَّصَرُّمُ.
وَلَيْسَ فِي حَالِ الْعَاشِقِ مَا يُعِينُهُ عَلَى الْبَقَاءِ (حَيًّا)،
إِلَّا كِنَايَةُ الدَّوَامِ هَذِهِ: «وَكَانَ هَذَا بَدْءُ الْحُبِّ بَيْنَهُمَا
دَهْرًا» (ابن حزم الأندلسي: «طوق الحمامة»). وَلَا
يَقْنَعُ الْعَاشِقُ بِأَقْلٍ مِنْ «الدَّهْرِ» زَمَنًا لَوْلَهُ يَسْتَبْدُّ بِهِ أَوْ
شَغَفٌ. لِذَلِكَ تَرَاهُ يُقِيمُ عَلَى تَطَلُّبٍ وَإِرْجَاءٍ. تَطَلُّبُ
الرَّقَةِ، وَإِرْجَاءُ الرَّغْبَةِ وَدَفْعُهَا لَا يُرِيدُ لَهَا زَوَالًا، بَلْ
تَعَاطُفًا وَاتِّقَادًا خَفِيرَيْنِ إِلَى أَنْ يَحِينَ الْوَصْلُ. إِذَا لَا
يُتَغْنَى الْوَصْلُ إِلَّا ذُرْوَةٌ وَتَمَامًا لِلتَّطَلُّبِ وَالتَّشَوُّقِ
وَالْتَلَهُّفِ إِذَا طَالَ أَمْدُهَا «دَهْرًا» أَوْ بَعْضَ دَهْرٍ.

وَأَمَارَةُ الرَّقَةِ، لَا بَلْ مُنْتَهَاهَا، أَنْ يَمَسَّ الْمُحِبُّ
يَدَ الْمُحِبِّ بِشَفَتَيْهِ. كَأَنَّهُ بِذَلِكَ يُضِيفُ إِلَى الْإِرْجَاءِ
(إِرْجَاءِ الرَّغْبَةِ، سِتْرًا وَغَلَالَةً). فَمَا يَلْتُمُهُ الْمُحِبُّ فِي

ظَاهِرِ الْيَدِ هُوَ مَا يُبْعَدُ الرَّغْبَةُ، مَا يَحْجُبُهَا، لَكِي
تَدُومَ الرَّقَّةُ فِي الْكِنَايَةِ الْمُتِمَادِيَةِ لِلشَّوْقِ (الْمُلَامَسَةِ).
فَاللَّثْمَةُ عَلَى ظَاهِرِ الْيَدِ لَيْسَتْ بِدَايَةِ الْوَصْلِ أَوْ الْهَمِّ
بِهِ، بَلْ هِيَ رَفْعُ اللَّثَامِ! وَاللَّثَامُ، لُغَةً، هُوَ مَا كَانَ
عَلَى الْفَمِ مِنَ النِّقَابِ أَوْ مَا يُغَطِّي بِهِ الشَّفَةِ مِنْ
ثَوْبٍ. فَظَاهِرُ الْيَدِ، إِذْ يُلْتَمَسُ، يُبَاعِدُ بَيْنَ اعْتِمَالِ
الرَّغْبَةِ وَتَمَامِهَا إِذْ يُدْرَجُ الْوَصْلُ فِي خَانَةِ الْكِنَايَةِ.
لِذَلِكَ لَا تَكُونُ اللَّثْمَةُ إِذَا نَا بِالْمُكَاشَفَةِ. بَلْ رُبَّمَا
كَانَتْ فِي مَنْزِلَةِ الْحِجَابِ.

أَمَّا مَا يُزِيلُ السِّرَّ عَنْ كِنَايَةِ الْوَصْلِ الْمُتِمَادِيَةِ
فَهِيَ اللَّثْمَةُ عَلَى بَاطِنِ الْكَفِّ (رَاحَةِ الْيَدِ). وَكَأَنَّ فِي
اِخْتِلَافِ الْكِنَايَةِ بَيْنَ ظَاهِرِ الْيَدِ وَبَاطِنِهَا مَا يُشَبِّهُ
اِخْتِلَافَ حَقِيقَةِ الظَّاهِرِ عَنْ حَقِيقَةِ الْبَاطِنِ فِي التَّأْوُلِ.
فَمَسُّ بَاطِنِ الْيَدِ بِالشَّفَتَيْنِ كَشْفٌ لِلنِّقَابِ وَإِزَالَةٌ
لِلسِّرِّ، إِذْ تُقَامُ الصَّلَةُ، لُثْمًا، بَيْنَ كَنْفَيْنِ مِثَالَيْنِ
لِلدِفءِ. وَمَا يَمُكُّثُ عَلَى الشَّفَتَيْنِ مِنْ أَثَرِ الدِفءِ
وَالْتَحْرِيقِ وَكَنْفَهُمَا رَاحَةُ الْيَدِ الْمُلَامَسَةِ، يَمُكُّثُ
نَظِيرُهُ فِي رَاحَةِ الْيَدِ. وَكَأَنَّ اللَّثْمَةَ فِي امْتِزَاجِ الدِفءِ
وَالْتَحْرِيقِ أَمَارَةً عَلَى الْأَثَرِ الَّذِي يَبْقَى مِنْ اتِّصَالِ

الجوارح. وما يبقى أشبه بالجرح، أشبه بالعلامة التي لا تراها العين قبلاً، لكنها تبقى.

وَصِلَةُ الْجَارِحَةِ بِالْجُرْحِ (وَالْفَمُ رَسْمُ الْجُرْحِ الْأَكْمَلِ)، وَاللَّثْمَةُ بِاللُّثْمِ، حَسَبَ مَا يُسَمِّيهِ ابْنُ دُرَيْدٍ بِالِاشْتِقَاقِ الْأَكْبَرِ، مُجْمَلَةٌ فِي بَعْضِ مَعَانِي الْجَذْرِ ل. ث. م (أو: ث. ل. م أو م. ث. ل. . . إلخ). فمعنى التَّمَثِيلِ أحياناً هو التَّجْرِيحُ، أو الثَّامِلُ (من ثمل) فهو من السُّيُوفِ الْقَدِيمِ الْعَهْدِ بِالصِّقَالِ، وَأَمَّا الثَّمْلُ إِلَى فَلَانٍ فَهُوَ الْمُحِبُّ لَهُ. . . إلخ. فلا يخلو أمرُ الصِّلَةِ لَثْمًا بَيْنَ الْمُحِبِّينَ مِنْ كِنَايَةِ لُجْرَحٍ، أَيْ مَا يَتْرُكُ أَثْرًا (نَدْبَةً) هِيَ، عَلَى خَفَائِهَا، مَعْلَمٌ ذِكْرٌ وَتَذْكَارٌ. وَإِذَا كَانَتِ الْقُبْلَةُ، هِيَ اللَّثْمَةُ، فِي مَعْنَاهَا الْأَوَّلُ، إِلَّا أَنَّهَا، ثَانِيًا، مَا تَتَّخِذُهُ السَّاحِرَةُ لِقَبْلِ بِهِ وَجْهِ الْإِنْسَانِ عَلَى صَاحِبِهِ أَيْ لِتَجْعَلَ عِنْدَهُ قُبُولًا لَهُ. وَمَا تَفْعَلُهُ السَّاحِرَةُ بِوَسَاطَةِ الْقُبْلَةِ (اللَّثْمَةِ) هُوَ رَفْعُ اللَّثَامِ عَنْ حَقِيقَةِ خَفِيَةِ الْوَجْهِ، عَنْ وَجْهِ حُسْنٍ فِيهِ، يَجْعَلُهُ مَقْبُولًا عِنْدَ صَاحِبِهِ، رَبِّمَا لِأَنَّ الْمُحِبَّ كَشَفَبَ عَنْ وَجْهِ الْحُسْنِ فِيهِ بِلَثْمِهِ.

إِذْ يَلْثُمُ الْمُحِبُّ وَجْهَ الْمُحِبِّ يَجْعَلُ فِيهِ

علامة. والعلامة، ولو خفية، هي في الوقت نفسه الجرح المفاجيء الذي يقلق ثبات الحال ويجعل من زمن الإقلاق «دهراً».

في رواية لابن حزم الأندلسي أن الفتى الذي لم يدرك مودة الفتاة، التي أحبته وظل غافلاً عنها، وعرضت له بالشعر و«لكنه لم يظن ذلك فيميل إلى تفتيش الكلام بوهيمه» فعيل صبرها، وبذرت إليه فقبلته في فمه، فما كان حاله بعدها؟ يسترسل ابن حزم في وصف حال من أصابه الجرح الذي لا شفاء منه:

«فبُهِتَ وَسَقَطَ فِي يَدِهِ وَفُتَّ فِي عَضْدِهِ وَوُجِدَ فِي كَبْدِهِ وَتَعَلَّتْهُ وَحْمَةٌ، فَمَا هُوَ إِلَّا أَنْ غَابَتْ عَنْ عَيْنِهِ وَوَقَعَ فِي شَرِكِ الرَّدَى، (...) وَكَانَ هَذَا بَدْءُ الْحُبِّ بَيْنَهُمَا دَهْرًا».

مَطْهَرُ الْعَاشِقِينَ

[وما شيء من دواهي الدنيا يعدل الافتراق،
ولو سألت الأرواح به فضلاً عن الدموع
كان قليلاً]

(ابن حزم الأندلسي)

IX

لا يكون لقاء بين المحبين إلا جمعاً
وانفراداً في وقتٍ معاً. ولا يكون إلا استئناف حال.
كان الوقت - إذ لا يستقيم وقت إن خلا متسع من
رفقة المحبوب - يتصل بعد انقطاع وهنة. فالموعد
الغرامي (والموعد لغة هو عدة ووعد) أمانة على أن
ينيله المحبوب نفسه التي مكثت، فترة الإنقطاع،
موزعة على ما يشبه مطهر العيش. ويكون مطهراً كل
عيش خلوا من رفقة المحبوب. أما اللقاء فهو تمام
الرجاء في أن يلتئم شمل من باعد الافتراق بينهما.
فاللقاء جمع إذ ينال المحب نفسه بعد غربة، وهو
جمع لأنه يقيم للوقت اتصالاً، ويستأنف الصلة بين
المحبين.

سوى أن اللقاء انفراد في غمرة اجتماع

وَوَسَطَ جَمْعٍ . وَمَرَدَّ انْفِرَادِ الْمُحِبِّينَ أَنَّهُمَا عَلَى
اجْتِمَاعٍ شَمْلُهُمَا يَنْصَرِفَانِ عَنْ كُلِّ مَا عَدَاهُمَا .
وَيُقِيمَانِ الصَّلَاةَ وَسَطَ الْجَمْعِ عَلَى «إِدْمَانِ النَّظَرِ» أَوْ
بِالْمُلَاقَاةِ وَلَوْ بِغَيْرِ التَّمَامِ ، أَيْ بِالْمُمَاسَّةِ ،
وَبِالْعَلَامَاتِ الْآخَرَى الَّتِي تُفْصِحُ دُونَهَا تَسْمِيَةً
كَالْبُهْتِ وَالرَّوْعَةِ الْبَادِيَةِ أَوْ حَتَّى فِي احْتِسَائِهِمَا
شَرَاباً ، «شَرِبَ فَضْلُهُ مَا أَبْقَى الْمَحْبُوبُ فِي الْإِنَاءِ»
(ابن حزم الأندلسي) . أَمَّا إِذَا انْتَحَى الْمُحِبَّانِ رُكْنًا
لَهُمَا صَارَ لِقَاؤُهُمَا جَمْعاً لَانْفِرَادَيْنِ وَعُزْلَتَيْنِ . فَمَا
ازْدَادَ الدُّنُوَّ يَوْماً إِلَّا اَزْدَادَ مَعَهُ الْوُلُوعُ . وَالْوُلُوعُ حَالُ
مَنْ عَلِقَ الْآخَرَ بِشِدَّةٍ فَلَا يَرْضَى الْمُلَاقَاةَ بَيْنَهُمَا إِلَّا
بِالتَّمَامِ . وَالْمُلَاقَاةُ بِالتَّمَامِ هِيَ الْمُدَاخَلَةُ ، وَمِنْ بَعْضِ
مَعَانِيهَا : الْإِحْتِضَانُ وَالِالْتِفَافُ وَالِاشْتِمَالُ وَالِاِكْتِنَافُ
وَالْمُلَابَسَةُ وَالْمَخَالَطَةُ وَالتَّخَلُّلُ . وَمُنْتَهَى مَا تَصْبُو إِلَيْهِ
الْإِطْمِئْنَانُ إِلَى دَوَامِ حُضُورِ الْآخَرِ وَالتِّزَامِهِ (أَيُّ أَنَّ
يَلْزَمَ حُضُورَهُ حُضُورَ الْآخَرِ) ، وَلَا سَبِيلَ إِلَى مِثْلِ
دَوَامِ هَذَا التَّحَقُّقِ إِلَّا الْمُعَانَقَةُ .

فِي عُزْلَةِ الْمُحِبِّينَ وَانْفِرَادِهِمَا لَا حَاجَةَ بِهِمَا
لِلتَّضَمُّينِ (إِدْمَانِ النَّظَرِ وَالْبُهْتِ وَالرَّوْعَةِ الْبَادِيَةِ . . .

(إلخ) عُبِّرَ علاماتٍ تَسْتَبْعِدُ كُلَّ مَا عَداهُمَا وَتُقْصِيهِ عَنْ كَنْفٍ لِقَائِهِمَا. كَمَا تَزُولُ الْحَاجَةُ إِلَى تَأْكِيدِ الصَّلَةِ بِالْعِبَارَةِ إِذْ تَبْطُلُ الرَّغْبَةُ فِي الْإِذْرَالِ تَأَوَّلًا أَوْ تَصَوَّرًا وَتَفَكُّرًا. فَيُعَانِقُ الْمُحِبُّ الْمُحِبَّ أَيُّ يَجْعَلُ يَدَيْهِ عَلَى عُنُقِهِ وَيَضُمُّهُ إِلَى نَفْسِهِ. وَإِذْ يَضُمُّهُ إِلَى نَفْسِهِ يَحْضُنُهُ إِلَيْهِ، وَيَحْضُنُهُ عَنِ السَّوَى، أَيُّ يُنَحِّيهِ عَنْ أَيِّ صِلَةٍ بِالسَّوَى وَيَسْتَبِدُّ بِهِ دُونَهُ. فَالِإِحْتِضَانُ، وَهُوَ الْمُعَانَقَةُ إِذْ تَدْوُمُ، طَرْدٌ لِلْعِنَاقَةِ (الْخَبِيَةِ) وَالْعِنَاقُ (الشَّدَّةُ، الدَّاهِيَةُ) وَاسْتِرْسَالٌ فِي طَلَبِ الْوَصْلِ دُونَمَا شَهْوَةٍ. فَالْحُضْنُ هُوَ الْكَنْفُ مِنَ الْإِنْسَانِ وَإِذْ يَكْنُفُ الْمُحِبُّ الْمُحِبَّ يَصُونُهُ وَيَحْفَظُهُ وَيَحُوطُهُ وَيَكُونُ مِنْهُ يَمْنَةً وَيُسْرَةً، فَيَجْتَمِعُ لَدَيْهِ وَفِي كَنْفِهِ، كَأَنَّهُ يُطِيلُ أَمَدَ مُخَالَطَةِ الْخَوَاسِرِ وَمُلَابَسَتِهَا، وَتَخْلَلِ الرِّقَةِ فِي تَبَادُلٍ صَامِتٍ لِلرَّغْبَةِ وَالِدَفْعِ.

لَا شَيْءَ فِي صِلَةِ الْمُحِبِّينِ يُؤَلِّدُ إِحْسَاسًا بِالْعُزْلَةِ مِثْلَ الْمُعَانَقَةِ. إِذْ يَسْتَجِيلُ كُلُّ لِقَاءٍ إِرْجَاءً لِلْحِظَةِ الْوَدَاعِ الْوَشِيكَةِ. هُوَ افْتِرَاقٌ مُرَجَّأٌ، أَمَدُهُ أَمَدُ اللَّقَاءِ، لِذَلِكَ لَا يَنِي الْمُحِبُّ، فِي حِوَارِهِ غَيْرِ الْمَوْصُولِ، يَصِفُ مَا تَكُونُ عَلَيْهِ حَالُهُ فِي غِيَابِ

المُحِبُّ . فاللقاء ليس سَانِحَةً أَنْ يَقُولَ العَاشِقُ : هَذِهِ
حَالِي عِنْدَمَا أَكُونُ بِرَفَقَتِكَ . بَلْ سَانِحَةً أَنْ يَقُولَ :
هَذِهِ حَالِي عِنْدَمَا لَا أَكُونُ بِرَفَقَتِكَ . وَمَا يَتَّصِلُ فِي
جَوَارِ العَاشِقِ هُوَ شَجْنُ الفَقْدَانِ وَالبَيْنِ وَالضَّنَى وَالسُّلُوكِ
فَيُقِيمُ اللقاء عَلَى ذِكْرِ مَا انْقَضَى مِنْ حَالِ الإِفْتِرَاقِ
وَالْمُقْبَلِ مِنْهُ ، وَيُقِيمُ رَغْبَتَهُ عَلَى دَوَامِ الحِرْمَانِ
وَالنَّأْيِ وَالْأَلَمِ . وَلَا اسْتَدْرَاكَ مُمَكِنًا لِلْوَدَاعِ الْوَشِيكَ ،
إِلَّا أَنْ يُحَاكِيَ مَشْهَدَ الْوَدَاعِ مُتَوَاصِلًا بِالعِنَاقِ .

ليس من سَوِيَّةِ الْعَقْلِ وَمَنْطِقِهِ أَنْ يُدْفَعَ الْغِيَابُ
بِالْغِيَابِ . فَالْعُقْلَاءُ مُدْرِكُونَ ، وَالْعَاشِقُونَ سِوَاهُمْ .

تُونْشَنِي الْعِبَرَات...

متى يستريح القلب، إمّا مجاوز
 حزين، وإمّا نازح يتذكّر،
 نظرت، كأنني من وراء زجاجة
 إلى الدّار، من ماء الصّباية أنظر
 بعينين، طوراً يفرقان من البكا
 فأعشى، وطوراً يحسران فأبصر
 وليس الذي يجري من العين ماؤها
 ولكنها نفس تذوب وتقطر...
 (مجنون بني عامر)

X لا تخلو حالُ العاشقِ من ألمٍ مُبرحٍ
 وعذابٍ. ولا يخلو المشهدُ الذي يَتَكَرَّرُ إشفاقاً
 لحاله من البكاء والدموع. وإذا كان للعشيق من حدّ
 وتعريفٍ فلا بدّ أن يقترنَ بالإستعارة المائيّة،
 الجريّان والفيضة والإنهلال. ويكفي أن نُحصي
 استعارات التدفقِ لدموع المَجْنُونِ (مجنون بني
 عامر) في بيتٍ واحدٍ من أبياتهِ للتّثبت من طغيانِ
 الإستعارة المائيّة، استعارة الجريّان، في مقولِ
 العاشقِ وعبارته عن الوله الذي يستبدّ به. يقولُ
 المَجْنُونُ: «وإني لأبكي اليومَ من حَذْري غداً
 / فراقك والحَيّانِ مُجْتَمِانٍ / سَجَلاً ونَهْتاناً ووبلاً

وَدِيمَةً / وَسَحًا وَتَسْجَامًا إِلَى هَمَلَانٍ . باستثناء حرف
الجر «إلى» يُبنى قولُ المجنون على تَرادُفِ
استعاراتٍ للتدفقِ والصَّبِّ والْفَيْضَةِ والإنهمارِ . .
إلخ .

لا شيء في جِوارِ العَاشِقِ إِلَّا وَيَكُونُ سَبَبًا
لذَرْفِ الدَّموعِ والبُكاءِ ؛ البكاءُ أَلَمًا وَعَذَابًا . وليسَ
في استعارةِ الرَّجُلِ (المرأة) في حَالِ العِشْقِ للبُكاءِ
إِلَّا قُبُولًا باستعادةِ جَسَدِهِ الطِّفْلِيِّ . فالعاشِقُ مَتْرُوكٌ
لمَأْسَاةٍ ما يَنَالُهُ دَائِمًا مِنَ الْآخِرِ . وهو في صِلَتِهِ
بالحبيب لا يكتفي بأن يُحِبَّ (لغةً، يَبْرَأُ من مَرَضِهِ)
أو أن يُحِبَّ (لغةً، يتعب)، أي لا يقف عند حُدُودِ
المُوافَقَةِ والمِثْلِ والمُؤَانَسَةِ والمَوَدَّةِ، بل يَجُوزُ حَدَّ
التَّعَبِ أو الإِبراءِ، إلى حَدِّ الهَوَى والخِلَّةِ والمحَبَّةِ
والشَّغَفِ والتَّيِّمِ ثمَّ الوله والعِشْقِ والهَيَامِ . ويُصْبِحُ
مَغْرَمًا . وليسَ في تَفاسيرِ العَرَبِ لِصِفَاتِ الشَّغَفِ
والعِشْقِ مَهْمَا تَنَوَّعتْ إِلَّا ما يَجْعَلُهَا مَقْرُونَةً بِالْأَلَمِ
وَالْحِرْمَانِ والعَذَابِ الشَّدِيدِ . أُغْرِمَ بِالشَّيْءِ (على
المجهول) أُولِعَ بِهِ فَهُوَ مُغْرَمٌ . والغرامُ هو الوُلُوعُ
والشَّرُّ الدائمُ والهِلاكُ والعَذَابُ والحبُّ المَعَذِّبُ
للقلب .

وفي سورة الفرقان أن عذابها كان غراماً.
وقال أبو عبيدة، أي هلاكاً ولزاماً. أمّا الولّه فهو
الحُزن، أو ذهابُ العقلِ حُزناً. واستولّه الرجلُ
اضطربَ عقله. والولعُ في بعض معانيه العتّه،
والمشغوفُ المجنونُ حبّاً والشغافُ هو وجعُ شغافِ
القلب. أمّا الهيام فهو كالجنون من العشق و...
أشدّ العطش، أي الأوام.

حال العاشق إذا جعلها اللغة حال من يُقيم
على دوام الحُزن والشجن. وهو إذ تستغيره (تستدرّ
عبراته) كل علامة على غياب الحبيب أو حضوره
إنما يروي قصته ويجعل من عيشه خبراً متواصلاً
للألم. فالدمع، إذ يذرفه العاشق غزيراً، لا يكون
إلا عوض اللفظ إذا أعياه اللفظ. وقد تكون الصلة،
لغة، بين الدمع والعبرة هي التي تجعل من البكاء
خبراً ووصفاً. فالعاشق في بكائه يقول على الدوام:
هذا ما أنا له منك. وهذه حالي. عبر الرجل جرت
عبرته وحزن. وعبر الرؤيا عبراً وعبرة فسرّها. وعبر
الكتاب تدبره في نفسه ولم يرفع صوته بقراءته.
والعبرة هي العبارة. وجمع الأولى عبرات والثانية

عبارات. والعابرُ هي المرأةُ الباكيةُ الحزينةُ، والعبرةُ هي المرةُ والإسمُ من عبر، وهي الدَمْعَةُ قَبْلَ أَنْ تَفِيضَ أو تَرَدَّدَ البُكَاءُ في الصَّدْرِ أو الحزن بلا بُكاء. وعبرَ: أَعْرَبَ عَمَّا فِي نَفْسِهِ، بِالْعِبَرَاتِ (الدموع) أو بِالْعِبَارَاتِ. وَقَدْ سُمِّيتِ الْأَلْفَاظُ الدَّالَّةُ عَلَى الْمَعَانِي عِبَارَاتٍ لِأَنَّهَا تُفَسَّرُ مَا فِي الضَّمِيرِ الَّذِي هُوَ مَسْتَوْرٌ. والعبراتُ هي جَوَازُ الْمَكْنُونِ مِنْ ذَاتِ النَّفْسِ إِلَى عِلَنِ الْمَشْهَدِ. فَالْعَاشِقُ يَبْكِي لِلتَّكْنِيَةِ عَنْ حَالِهِ بِغَيْرِ اللَّفْظِ حِينَ يَغْرُبُ، أَيِ حِينَ يَشْتَدُّ وَجَعُهُ عَلَى غِرَارِ الْمُعْتَلِّ، وَالْغَرْبُ هُوَ عَرَقُ الْعَيْنِ يَسْقِي لَا يَنْقَطِعُ وَالذَّمْعُ وَمَسِيلُهُ أَوْ انْهَالُهُ مِنَ الْعَيْنِ وَهُوَ الْفَيْضَةُ، وَالْغُرُوبُ فِي قَصِيدَةِ الْمَجْنُونِ، هِيَ الدَّمُوعُ، وَهِيَ الْمَقُولُ الصَّامِتُ لَمَّا يَفِيضُ حَارًّا وَمَرًّا (أَجَاجًا) مِنَ الْجَوْفِ، مِنْ أَعْمَاقِ الذَّاتِ الَّتِي تُقِيمُ عَلَى اضْطِرَابٍ وَمَسٍّ.

يبكي العاشقُ، وهو الولَّهَانُ والمشغوفُ والمُولَعُ والمُغْرَمُ والهَيْمَانُ، لِيَسْقِي هَيْامَهُ (أَشَدَّ الْعَطَشِ) مِنَ الْعِبَرَاتِ الَّتِي تَعْبُرُ عَنْ حَالِهِ وَتُرْوِي. فَبُكَاءُ الْعَاشِقِ حِكَايَةٌ أَوْ هُوَ رَغْبَةٌ فِي أَنْ يَكُونَ

الشَّغْفُ عِبْرَةٌ واعتباراً يقيه الإطراح والتَّركُ. وفي
رواية أن الرِّقراق الذي يَجْتَمِعُ على غِشاءِ العَيْنِ هُوَ
صورةُ الغَائِبِ الذي يُصْبِحُ حضورُهُ سائلاً وأُلفه
جَرَيَاناً ووصلُهُ نأياً وانسياباً. وإذا يَقَطَرُ الرِّقراقُ من
العَيْنِ دمعاً يتلاشى الغَائِبُ فِي تَقَطُّرِ صورته السائلة.
وفي روايةٍ أن البُكاءَ تَأْنِيثٌ. ولا يُغْرَمُ العاشِقُ
إلا إذا تَأَنَّثَ.

قربُ البعاد....

أَغِيبُ، فَيُفْنِي الشَّوْقُ نَفْسِي، فَأَلْتَقِي،
فَلَا أَشْتَفِي، فَالشَّوْقُ غَيْبٌ وَمَحْضَرٌ
(ابن عربي، «ترجمان الاشواق»)

XI — أَشْتَاقُ مَنْ أَحَبُّ وَأَشْتَاقُ إِلَيْهِ. وَمَا تَبَرُّاً حَالِي مِنْ
تَلَهُّفٍ وَافْتِقَادٍ. فَالشَّوْقُ أَمَارَةُ الْحُبِّ فِي الْغَيْبَةِ
وَالْحُضُورِ لِأَنَّهُ حَالُ الرَّغْبَةِ وَاسْمُهَا الْآخِرُ.

يَبْرَحُ مَنْ أَحَبُّ جَوَارِي، أَيْ يَصِيرُ مِنِّي فِي
الْبَرَّاحِ، فِي الْمَتَّسِعِ مِنَ الْأَرْضِ وَالْخَلَاءِ، أَوْ أَخَالَهُ
كَذَلِكَ إِذْ يَرْحَلُ، فَيَشْوِقُنِي وَالتَّهْفُفُ، كَمِثْلِ النَّارِ إِذَا
التَّهَبَّتْ، وَتَسْتَبْدُّ بِي التَّبَارِيحُ. تَبَارِيحُ الشَّوْقِ. وَمِنْ
مَعْنَى الشَّوْقِ الْإِفْتِقَادُ. أَوْ نِزَاعُ النَّفْسِ إِلَى مُفْتَقَدٍ.
أَمَّا الْإِفْتِقَادُ فَمِثْلُهُ مِثْلُ الرَّغْبَةِ. إِذَا كَانَتِ الرَّغْبَةُ،
بِالْحَدِّ الْأَغْشَطِينِي، «اشْتِهَاءٌ مَا هُوَ غَائِبٌ»، فَإِنَّ
اِفْتِقَادِي الشَّيْءَ، لُغَةً، هُوَ طَلْبِي إِيَّاهُ عِنْدَ الْغَيْبَةِ،
عِنْدَ غَيْبَتِهِ. وَيَزْدَادُ تَطَلُّبِي إِيَّاهُ إِحْسَاحاً كُلَّمَا نَأَتْ بِهِ
الْغَيْبَةُ عَنِّي.

أَشْتَاقُ مَنْ أَحَبُّ، تَشَوُّقاً وَاشْتِيَاقاً وَتَلَهُّفاً
 وَافْتِقَاداً، وَيَقِينِي أَنْ لِقَاءَهُ لَنْ يُرْضِيَ فِيَّ إِلَّا الشَّوْقَ
 مُسْتَبِداً بِي نِزَاعاً إِلَى لِقْيَاهُ. أَمَّا اشْتِيَاقِي إِلَيْهِ فَلَا
 يَسْتَكِينُ بِاللِّقَاءِ، بَلْ يَزِيدُ التَّهَافُ الْقَلْبَ، أَيْ
 تَحْرِقَهُ. إِذْ يَغِيبُ مَنْ أَحَبَّ يُبْرِحُنِي الشَّوْقُ إِلَيْهِ
 وَيَنَالُنِي مِنْهُ التَّبْرِيحُ وَالسُّقَامُ الْمُتَوَلِّدُ عَنْ «إِدْمَانِ
 الْفِكْرِ» (إِبْنُ حَزْمٍ). وَهُوَ إِذْ يَحْضُرُ لَا يَحْضُرُ عَلَى
 تَمَامٍ تَطْلُبِي إِيَّاهُ وَرَغْبَتِي فِيهِ، لِأَنَّ فِي تَمَامِهِمَا زَوَالاً
 لِمَا يَتَقَوَّمُ بِهِ التَّطَلُّبُ وَالرَّغْبَةُ. أَيْ زَوَالُ شُرُوطِ
 الْمَحَبَّةِ وَعَلَامَاتِهَا. لِذَلِكَ يَشَوِّقُنِي عَلَى الدَّوَامِ،
 وَقَبِيلَ التَّلَاقِي، وَلَا يَسْتَكِينُ اشْتِيَاقِي أَوْ أَنَّ اللَّقَاءَ وَلَوْ
 كَانَ اللَّقَاءُ وَصْلاً وَمُدَاخَلَةً.

أَلْقَاهُ مَلْهُوفاً (حَزِيناً) لَاهِفَ الْقَلْبِ (مُحْتَرَقَهُ)،
 أَسْيَانَ غَيْرَ صَابِرٍ وَمُظْلُوماً، وَيَلْقَانِي عَلَى صُورَةِ
 حَالِهِ. فَمِنْ الشَّهْوَةِ (وَهِيَ حَرَكَةُ النَّفْسِ طَلِباً
 لِلْمُلَائِمِ) مَعْنَى الْمُشَاهَاةِ، أَيْ الْمُشَابَهَةِ، وَمَا يَسْرِي
 فِي رَغَبَاتِ الْمُحِبِّينَ وَيَعْتَمِلُ أَشْبَهُهُ بِالتَّقَاءِ الشَّبِيهِينَ
 الَّذِينَ لَا يَكْتَمِلُ نُقْصَانُ حَالِهِمَا إِلَّا تَذْرِجاً غَيْرَ
 إِضَافَةِ النُّقْصَانِ إِلَى النُّقْصَانِ.

في لِقَائِي مَنْ أَحَبَّ أَوَّلَ مَا يَبْدُرُ مِنِّي تَبْدِيدُ
 الْغَيْبَةِ بَأَنَّ أَشْتَمِلَ عَلَى حُضُورِهِ كَامِلًا بِالنَّظَرِ.
 وبالإفصاح عَنْ مِقْدَارِ شَوْقِي . ثُمَّ الْمُخَاطَبَةُ الَّتِي
 تُهَمِّسُ فِي الْعِنَاقِ الْمُتَعَجِّلِ . وَكَأَنَّ الْعِنَاقَ اسْتَدْرَاكَ
 لَغَيْبَةِ الْمَحْبُوبِ فِي كُلِّ سَعْيٍ قَدْ يَسْتَرِدُّهُ إِلَى حَالَةِ
 الْغِيَابِ . وَتُصْبِحُ الْمَسَافَةُ مَاثِلَةً وَلَوْ كَانَتْ «قَابَ
 قَوْسَيْنِ أَوْ أَدْنَى . . .» (على قولة المتصوفة) . ذَلِكَ
 أَنَّ الْفِتْرَةَ (وَمَعْنَاهَا الْحَرْفِيُّ : زَمَنُ الْغَيْبَةِ ، الْمَوْقُوتِ)
 الَّتِي تَسْبِقُ اللَّقَاءَ ، تُدْرِجُ الزَّمَنَ ، مَهْمَا كَانَ بِطِيءٍ
 التَّصَرُّمِ ، فِي حِسَابِ الْإِنْقِضَاءِ الَّذِي يُقَرِّبُ نَوَالَ
 الْوَصْلِ ، أَمَّا اللَّقَاءُ فَيُدْرِجُ زَمَنَ الْوَصْلِ ، الَّذِي يُرِيدُهُ
 الْعَاشِقُ دَوَامًا ، فِي حِسَابِ الْحَيِّزِ وَالْمَكَانِ . فَالْمَسَافَةُ
 مَهْمَا قَصُرَتْ بَيْنَ الْمُحِبِّينَ هِيَ اتِّسَاعٌ وَبَرَاحٌ .
 وَالْقُرْبُ لَيْسَ الْقُرْبُ الْمُرْتَجَى بَلْ حَسْرَةٌ لِأَنَّ فِي
 حَالِ الْقُرْبِ ثَمَّةٌ مَا هُوَ أَقْرَبُ . وَاللَّمْسَةُ الْأَعْمَقُ ، إِذْ
 تُوقِظُ الرُّغْبَةَ إِنَّمَا تُوقِظُ اشْتِهَاءَ الْغَائِبِ وَتُشِيعُ
 الْإِحْسَاسَ بِالنَّقْصَانِ . وَالْعِنَاقُ لَا يَكْفِي لِأَنَّهُ احْتِضَانٌ
 لَا مُدَاخَلَةً ، وَاللِّثْمَةُ وَالتَّطَاغُمُ وَالِاحْتِضَانُ ، وَكُلُّهَا
 كُنَايَاتٌ لَامْتِزَاجِ ذَاتَيْنِ فِي جَسَدَيْنِ . فَلَا يَزُولُ

اشتياق مَنْ يُحِبُّ، لأنَّ العاشقين اثنان لا واحد. لأنَّ
المُحِبَّ لَيْسَ المَحْبُوب. ولأنَّ المَحْبُوبَ لَيْسَ
المُحِبَّ. ولا فناء يَمْزِجُ الجَسَدَيْنِ على تَمَامِ مَا
تصبر إليه رَغْبَتُهُمَا. فَيَرْقَى الإشتياقُ في وَصْلِ اللِّقَاءِ
حَدًّا لَا تَصُحُّ مَعَهُ إِلَّا الغَيْبَةُ. غَيْبَةُ المُحِبِّ عَنْ ذَاتِهِ
إِضْفَاءً لَذَاتِ المَحْبُوبِ. وَغَيْبَتُهُ عَنْ جَسَدِهِ سَعْيًا
لِامْتِلَاكِ جَسَدِ المَحْبُوبِ وَلَوْ بِالْوَهْمِ وَالتَّمَنِّي: لو
أَكُونُ جَسَدَ مَنْ أَحَبَّ! فَأَجَاوِرُ رَغْبَتَهُ، وَيُجَاوِرُ
رَغْبَتِي. وَأَحْمِلُ ذَاتَهُ فِي كَنَفِي.

من أحكامِ اللغة قولنا: شاقني الشيء،
يشوقني، فهو شائق وأنا مشوق. فالعاشق كائن من
الأشواق لا تعثر، الدهر، على ترجمانيها. وليس
غريباً أن يكون الشوق في لسان العرب، هم
العشاق.

لو اکون من احبّ...

[وما زلتُ إيَّاهَا وإيَّايَ لم تزل،
ولا فرق، بل ذاتي لذاتي أَحَبَّتْ]
(ابن الفارض)

[...] فـالمحبُّ الصادق من انتقل إلى
صفة المحبوب، لا من أنزل المحبوب إلى
صفته]

(ابن عربي)

XII

الْفِتْنَةُ هِيَ مَا يَسْتَدْعِي رَغْبَتِي، أَنَا
العَاشِقُ، فِي اكْتِنَاهِ الْفَرِيدِ، الَّذِي لَا يُضَاهِي، فِي
جَسَدٍ مَنْ أَحَبَّ. وَالْفَاتِنُ مَا تَمَثَّلَ لَدَيْهِ رَغْبَتِي وَلُوعاً
لَا يُسَمَّى وَلَا يُشَارُ إِلَيْهِ بِعَيْنِهِ لَأَنَّ الْإِشَارَةَ تَقْصُرُ عَنْهُ.
إِذْ «الْحَرْفُ يَعْجِزُ أَنْ يُخْبِرَ عَنْ نَفْسِهِ فَكَيْفَ يُخْبِرُ
عَنِّي» (النِّفْرِي). وَالْفِتْنَةُ، لُغَةً، هِيَ الْخَبْرَةُ وَالْإِبْتِلَاءُ
وَالضَّلَالُ وَالْكَفَرُ وَالْإِثْمُ وَالْفَضِيحَةُ وَالْعَذَابُ
وَالْمَرَضُ. وَمَنْ أَفْتِنَ فِي دِينِهِ (عَلَى الْمَجْهُولِ) مَالَ
عَنْهُ. وَفْتَنَ فُلَانًا، أَضْلَاهُ. وَفْتَنَ الشَّيْءُ فِتْنًا أُحْرَقَهُ.
لِذَلِكَ مَا يُثِيرُ رَغْبَتِي فِي جَسَدٍ مَنْ أَحَبَّ لَا يُسَمَّى،
وَإِذْ أَجَاوَزُ «الْحَرْفَ الَّذِي يَعْجِزُ أَنْ يُخْبِرَ»، أَقُولُ إِنَّهُ

فَاتِن . أَيُّ أَنَّهُ فِي تَعَذُّرِ التَّسْمِيَةِ وَالتَّعْيِينِ وَالْإِشَارَةِ
الْوَاضِحَةِ إِلَيْهِ يَصْنَعُ رَغْبَتِي وَوُجْهَةً نُزْوِعُهَا وَالْمَيْلُ .
وَعِنْدَئِذٍ نَصْبُ الرُّغْبَةِ لَا وَصْفَ حَالٍ وَاحِدَةٍ ، بَلْ
اِثْنَيْنِ أَوْ ثَلَاثٍ . أَنَّ ارُّغَبَ فِي جَسَدِ الْحَبِيبِ ، أَيُّ
أَنَّ ارُّيْدَهُ بِالْجِرْصِ عَلَيْهِ وَأُحِبُّهُ . زَانُّ ارُّغَبَ بِهِ عَنْ
غَيْرِهِ ، أَيُّ أَفْضَلَهُ عَلَيْهِ . وَأَنَّ ارُّغَبَ إِلَيْهِ ابْتِهَالًا
وَضَرَاعَةً وَمَسْأَلَةً . وَفِي الْوَقْتِ عَيْنُهُ ارُّغَبُ ، رَغْبَةً
أَخِيرَةً ، عَمَّا تَبَقَّى زَاهِدًا فِي مَا سِوَاهُ تَارِكًا إِيَّاهُ .

رَغْبَتِي إِذَا تَصْنَعُهَا الْفِتْنَةُ وَافْتِتَانِي (عَلَى
الْمَجْهُولِ) بِمَا لَا يُسَمَّى أَوْ يُشَارُ إِلَيْهِ بِالْحَرْفِ
وَاللَّفْظِ ، يَجْعَلُنِي عَلَى ضَلَالٍ وَابْتِلَاءٍ وَاخْتِلَاطٍ ، فَلَا
أَعْرِفُ لَهَا قَضَاءً . لِذَلِكَ أَعَمَدُ ، فِي الْحَيْرَةِ الَّتِي
اسْتَبَدَّتْ بِأَحْوَالِي ، أَنَا الْعَاشِقُ الْمَشُوقُ ، أَتَلَمَّسُ مِنْ
جَسَدٍ مَنْ أَحَبَّ مَا يَقِينِي ، فِي مَقَامِ خَيْرَتِي ، دَوَامَ
التَّشَوُّقِ إِلَى مَا أَجْهَلُهُ . وَالتَّلَمُّسُ تَفْتِيشٌ وَنَبْشٌ وَرَفْعُ
النَّقَابِ عَمَّا يَسْتَتِرُ (أَوْ يُجَنُّ عَلَيْهِ بِرِذَاءٍ أَوْ حُلَّةٍ أَوْ
ظَاهِرِ حَالٍ) ، فَابْتِدَاءُ رَغْبَتِي فِي أَنْ أَكُونَ جَسَدَ مَنْ
أُحِبُّ ، (وَجَسَدَ ، لُغَةً ، لَصَقَ) أَنْ أَتَحَرَّى بِاللَّمْسِ مَا
يَقْرُنُ حَالِي بِحَالِهِ قَرْنًا ، أَيُّ مَا يَشْدُنِي بِهِ وَيَصِلُنِي

إليه . وَكَأَنَّ مَا يَعْتَمَلُ فِيَّ وَيَزْدَادُ التَّهَافاً لَيْسَ مِنِّي بَلْ
مِنْهُ هُوَ وَفِي الثَّنَايَا الَّتِي لَا تَعْرِضُ لِلْعَيْنِ بَلْ تَسْتَدْعِي
جَمْعَ الْحَوَاسِ فِي حَرَكَةٍ وَاحِدَةٍ . أَيُّ أَنَّ يُحَلَّ
جِسْمِي (يُذَابُ) وَيُحَلَّ جِسْمٌ مَنْ أَحَبَّ (يُسْكَنُ) .
وَعِنْدَمَا يَحَالَ الْجِسْمُ الْجِسْمُ تُسْتَبَعْدُ الْإِشَارَةُ إِلَى مَا
يَدُلُّ عَلَى الْعَلَاقَةِ بَيْنَهُمَا ، فَالْحَلِيلُ هُوَ الْقَرِينُ
وَالزَّوْجُ ، وَلَا تُضَافُ تَاءُ الْمُنْطَقِيْنَ عَلَى الْإِسْمِ
(فَتَعْدُو تَحْلِيلاً) إِلَّا لِحَذْفِ مَا يَتَوَسَّطُ طَرَفِي الْقَضِيَّةِ .
وَرَغْبَةُ الْعَاشِقِ إِذْ تَصْبُو إِلَى رَفْعِ الْحِلَّةِ (الشَّوْبِ)
السَّائِرِ لِجَمِيعِ الْبَدَنِ إِنَّمَا تُؤَكِّدُ الْإِرَادَةَ وَالشَّوْقَ
(بِالْمَعْنَى الصُّوفِيَّةِ) أَيُّ تُؤَكِّدُ الْفَرْقَ بِدَايَةٍ وَتُسْتَبَعْدُ
الْحُلُولَ . وَإِذَا كَانَ أَقْصَى تَشَوُّقِ الْعَبْدِ لِلْمَعْبُودِ ، فِي
أَحْوَالِ الصُّوفِيَّةِ ، يُفْضَى إِلَى الْفَنَاءِ ، فَالْعَاشِقُ لَا
يُفْنِي رَغْبَتَهُ بَلْ يَسْتَزِيدُ التَّهَافاً بِالْمِزَاجِ مِنْ الْبَدَنِ وَمَا
رُكِبَ عَلَيْهِ مِنْ طَبَائِعٍ . فَالرَّغَبَاتُ أُمْرَجَةٌ انْتِقَاءً لِلْفَاتِنِ
فِي جَسَدِ الْحَبِيبِ . وَجَسَدُ الْحَبِيبِ كُلُّهُ فَاتِنٌ ، أَيُّ
يَقْصُرُ عَنْهُ الْوَصْفُ وَتَقْصُرُ التَّسْمِيَةُ .

لَشِدَّةُ مَا أُرْغَبُ فِي مَنْ أَحَبَّ ، وَلَشِدَّةُ مَا
أُرْغَبُ إِلَيْهِ ، أَحَبُّهُ ضَرَاعَةٌ وَابْتِهَالاً لَا أَنَّ أُمْنَحَ جَسَدَهُ

بَلْ أَنَّ أَكُونَ جَسَدَهُ، أَتَعَرَّفَهُ، وَيَكُونُ مِزَاجًا لِي.
وَالْمِزَاجُ الَّذِي يَصْبُو إِلَيْهِ الْعَاشِقُ لَيْسَ نَظِيرَ امْتِزَاجِ
أَهْلِ الْجَفْرِ إِذْ تُجْمَعُ حُرُوفُ اسْمِ الْمَطْلُوبِ مَعَ
حُرُوفِ اسْمِ الطَّالِبِ، مَجَازًا، بَلْ هُوَ نَظِيرُ الْإِتِّحَادِ
فِي قِيَامِ ذَاتِ مَقَامٍ أُخْرَى.

أَشَدُّ مَا فِي رَغْبَةِ الْعَاشِقِ انْتِقَالُهُ إِلَى صِفَةِ
الْمَحْبُوبِ. وَأَكْثَرُ مَا يَفِي التَّهَافُ الْحَوَاسِ لَهُ أَنَّهُ
تَنْتَقِلُ الْحَاسَّةُ إِلَى صِفَةِ مُحْسُوسِهَا. وَإِذَا ذَاكَ لَا
تَكُونُ الْغَايَةُ إِدْرَاكًا لِعَرَضٍ مِنْهُ، فَشَرَطُ الْإِدْرَاكِ
وَسَائِطُ إِعْتِلَالٍ تُفْضِي إِلَيْهِ، وَإِعْمَالٌ لِلذَّهْنِ فِي
صُورَةٍ مُجَرَّدَةٍ. وَإِذَا كَانَ اللَّمْسُ فِي تَلَمُّسِهِ مَبْعَثُ
الرَّغْبَةِ وَمَكْمَنُهَا مِنْ جَسَدٍ مِنْ أَحَبِّ، تَكُفُّ الْيَدُ، أَوْ
رَاحَةُ الْيَدِ، الْمَلَامِسَةُ عَنْ أَنْ تَكُونَ يَدًا. فَمَوْضِعُ
الِاسْتِدَارَةِ أَوْ الْإِكْتِنَازِ أَوْ التَّثْنِي مِنَ الْجَسَدِ الشَّائِقِ
يُحِيلُ مُدْرَكَ الْحَاسَّةِ إِلَى صِفَةٍ لَهُ. وَبِذَلِكَ تَكُونُ
الْلَّمْسَةُ دَافِئَةً أَوْ مَلْسَاءً أَوْ مُتَعَرِّقَةً أَوْ لَزِجَةً أَوْ عَمِيقَةً
رَاعِفَةً أَوْ مُرْتَعِشَةً أَوْ حَائِرَةً. كَذَلِكَ الشَّمُّ إِذَا يُصِيبُهُ
عُطْرٌ مَا يُزَكِّي بِهِ أَطْرَافَهُ. وَالذَّوْقُ وَالسَّمْعُ وَالْبَاصِرَةُ.
لَا تَرَى الْعَيْنُ إِلَّا فِتْنَةً مِنْهُ فَهِيَ إِلَى دَوَامِ افْتِتَانٍ

وَمِثْلٍ يُشْبِهُ الضَّلَالَةَ لَشِدَّةِ مَا يَطْفَى وَيَسْتَبَدُّ.

يَجْعَلُنِي مَنْ أَحَبُّ عَلَى صُورَةِ صِفَاتِهِ فَلَا
أَجِدُنِي إِلَّا بِمَا يُمْلِيهِ عَلَيَّ حُضُورُهُ. وَلَا أَنْزِلُهُ إِلَى
صِفَتِي لِأَنِّي فَاقِدٌ لَهَا، أَوْ أَتَشَوَّقُ فَقَدَانَهَا فَأَجَاوِزُ حَدَّ
التَّفْرِيقَةِ إِلَى جَمْعٍ لَا تَعُودُ فِي صِفَتِي هِيَ الرَّسْمُ
وَالتَّعْرِيفُ. فَكُلُّ الصِّفَاتِ تَعُودُ إِلَيْهِ وَلَا أَسْتَبْقِي مِنْهَا
إِلَّا الْمَحْوَ وَسَلْبَ الْإِرَادَةِ. أَتَنَفَّسُ هَوَائِهِ لِأَبْقَى.
الْأَمْسُ جَسَدُهُ بِالرَّغْبَةِ الَّتِي يُوقِظُهَا جَسَدُهُ فِيَّ، فَهِيَ
لَيْسَتْ مِنِّي بَلْ مِنْهُ وَفِيهِ وَبِهِ وَإِلَيْهِ، وَهِيَ رَغْبَةٌ عَنْ
ذَاتِ نَفْسِي إِذْ يَشَوَّقُهَا التَّائِثُ بِالْمُشَاكَلَةِ. فَالشَّكْلُ هُوَ
الشَّبَهُ وَالْمِثْلُ وَالنَّظِيرُ، وَمَا يَشَوَّقُنِي فِي مَنْ أَحَبَّ
شَكْلُ مَا يُفَرِّقُنِي عَنْهُ وَيَجْعَلُنِي الْآخِرَ وَالسَّوْىَ
وَالْمُخَالَفَ وَالْغَرِيبَ. وَرَغْبَتِي أَنْ تَجْعَلَنِي الرَّغْبَةَ
أَدْنَى مِنْهُ وَإِلَيْهِ. فَتَوَنَّنْتُ الْمُلَامَسَةَ يَدِي. وَبَرَقَ
بِالْإِصْغَاءِ صَوْتِي، وَبَزِيلُ عِطْرِهِ رَوَائِحُ اشْتِهَائِي،
وَيُخَالِطُ رِضَابُهُ الْمُرَّ فِي قُبُلَاتِي. وَلَيْسَ احْتِضَانِي مَنْ
أُحِبُّ وَسُكُونِي إِلَيْهِ، إِلَّا تَوْرِيَةُ اشْتِمَالِهِ نُقْصَانِي بِمَا
يُعَوِّزُنِي: لِمَاذَا أَكُونُ دَائِمًا مَا أَكُونُ عَلَيْهِ، وَلَا أَكُونُ
مَنْ أَحَبَّ فَلَا نَفْتَرِقُ الدَّهْرَ؟

أَيْنَا انا... أَيْنَا انتِ؟

زَهَا جِسْمُ لَيْلَى فِي الثِّيَابِ تَنْعُمًا
فِيَا لَيْتَنِي لَوْ كُنْتُ بَعْضَ بُرُودِهَا
(مجنون بني عامر)

[وَحِكِي] أَنْ مَجْنُونُ لَيْلَى قِيلَ لَهُ مَا
اسْمُكَ قَالَ لَيْلَى وَقِيلَ لَهُ يَوْمًا أَوْمَاتَتْ قَالَ
لَيْلَى فِي قَلْبِي لَمْ تَمُتْ أَنَا لَيْلَى (...)]
(أبو حامد الغزالي)
(مكاشفة القلوب)

XIII

فِي كُلِّ مَا يَأْتِيهِ الْعَاشِقُ انْكَارٌ وَتَنْكَرٌ.
إِنْكَارٌ لِلذَّاتِ وَتَنْكَرٌ لَهَا. وَلَيْسَ فِي الْإِنْكَارِ وَالتَّانِكْرِ
هَذَيْنِ أَيُّ اسْتِيعَادٍ لِلْأَثَرَةِ أَوْ الْمَيْلِ إِلَى غَيْرِيَّةٍ مُسَالِمَةٍ.
بَلْ ذَأْبُهُ وَمُرتَجَاهُ أَنَّ يُخْلِيَ الْفَاصِلَ بَيْنَ ذَاتَيْنِ
وَجَسَدَيْنِ مِنْ كُلِّ تَفْرِقَةٍ أَوْ مُغَايِرَةٍ. وَلِسَانُ حَالِهِ عَلَى
دَوَامِ التَّمَنِّي: أَرِيدُ أَنْ أَكُونَ مَنْ أُحِبُّ، وَأَرِيدُهُ أَنْ
يَكُونَ أَنَا. وَإِذَا أُغْيِثَتْ الْحِيلَةُ فِي اتِّحَادٍ لَيْسَ تَمَامُهُ إِلَّا
الْفَنَاءُ، يَعْمَدُ إِلَى التَّنْكَرِ فِي إِبْدَالِ مَظْهَرِهِ، أَيْ
يَعْمَدُ إِلَى الْمُتَلَابَسَةِ بِالْمَعْنَيْنِ: اللَّبْسِ (مصدر
قَوْلِكَ: لَبِستُ الثَّوبَ) وَاللُّبْسِ مَصْدَرُ قَوْلِكَ لَبِستُ
عَلَيْهِ الْأَمْرَ، أَيْ خَلَطْتُ). وَمُبْتَغَى الْمُتَلَابَسَةِ أَنْ يَرَى

المُحِبُّ أَنْ الْمُحِبَّ لَيْسَهُ، أَي نَظِيرُهُ وَمِثْلُهُ.

وَسَبِيلُ الْعَاشِقِ إِلَى ذَلِكَ، التَّائُّثُ وَالْمُوَافَقَةُ،
وَالزِّيُّ، أَي الْهَيْئَةُ. فَلَا يَحْرُصُ عَلَى شَيْءٍ حِرْصَهُ
عَلَى أَنْ تَتَبَدَّى صَوْرَتُهُ أَشْبَهَ مَا تَكُونُ بِصُورَةِ
الْحَبِيبِ. وَيَجْعَلُ نَفْسَهُ جَمِيلًا لِيُشَبِّهَ مَنْ يُحِبُّ. إِذْ
لَا تُخَالِطُ صُورَةَ الْحَبِيبِ شُبَّهُةٌ دَمَامَةٌ أَوْ نَقِصَةٌ أَوْ
تَشْوَهُ. فَالْفِتْنَةُ تَجْعَلُ مِنْهُ الْأَكْمَلَ طَلْعَةً وَطَالِعًا. وَفِي
صَبُوءِ الْعَاشِقِ لِأَنْ يُشَبِّهَ صَوْرَتَهُ نَزْوَعٌ لَا طَرَاخَ الرِّيَّةِ
فِي أَنْ لَا يَكُونُ جَمِيلًا. كُلُّ عَاشِقٍ جَمِيلٌ لِأَنْ كُلَّ
مَعشُوقٍ جَمِيلٍ. وَإِذَا كَانَ جَمَالُ التَّشَوُّقِ مَكْنُونًا فَلَأَنَّهُ
يَكْتَنُّ مِنْ وَرَاءِ حِجَابٍ. مِنْ وَرَاءِ اللَّبَاسِ الَّذِي هُوَ
غِشَاءٌ. وَمَا تُزَالُ غِشَاوَةُ السَّرِّ، بِالْإِبَاحَةِ (أَي سُفُورِ
الْمَكْنُونِ)، بَلْ بَارِئُضَاءِ الْعَاشِقِ نِقَابًا يُشَبِّهُ كَنَّةَ
الْمَعشُوقِ، عَلَّ الشَّبَهَ فِي حَالِ مَا يَحْجُبُ يُسْفِرُ عَنْ
شَبهِ فِي حَالِ الْمَكْنُونِ.

يَحْيَا الْعَاشِقُ إِذَا فِي طَلَبِهِ الْمُحَاكَاةَ. إِذْ لَا
يُقَامُ وَضْعٌ عَلَى حَالٍ مِنَ الْمُغَايِرَةِ وَالْبَيْنِ وَالْإِفْتِرَاقِ.
أَصْلُ الْمُحَاكَاةِ فِي ابْتِغَاءِ الشَّبهِ تَجَاوُرُ الرِّغَبَاتِ.
لَكِنَّهَا أَيْضًا فِي تَغْيِيرِ الْمَظْهَرِ وَالشَّكْلِ وَالْهَيْئَةِ.

فالعاشق (إذا كان رجلاً) يرى أو يُريد أن يرى في
المعشوق (إذا كانت امرأة) مظهر المرأة، التي يودُّ
أن يكونها في تنكره لذات نفسه. والعاشقة (إذا
كانت امرأة) تريد أن ترى في المعشوق (إذا كان
رجلاً) مظهر الرجل الذي تودُّ أن تكونه من وراء
النقاب الذي تكتنُّ به. وبذلك يتنكرُ العاشقان
لمظهريهما ويتخذُ أحدهما (أو يسعى ما استطاع)
الهيئة التي تجاورُ رغبة الآخر ومبتغاه. وكأنهما في
ذلك يجعلان من الزيِّ واللباسِ لعبةً للملابسة التي
هي اختلاطُ الصفاتِ، فتحيلُ الجسدين في لقائهما
إلى استعارة أصلها الخُشى، وهو المخلوق الخرافي
الذي جعلته الميثولوجيا اليونانية صورةَ الإنسان في
بدء الخليقة. وإذ فصلَ زيوس جسدَ الخُشى إلى
اثنين، ذكراً وأنثى، كان عيشُ البشر عقاباً متواصلاً
في سعي كلِّ شطرٍ منهما للعثور على تمامه في
الآخر والاتحاد به.

لا يأبه العاشق لخرافة اليونانيين، إلا أنه
يرتضي محاكاة الصورة التي يرتضيها له المحبوب.
يمتدحُ المحبُّ رقةً من يُحبُّ، فيرى المحبوبُ أنَّ

الرَّقَّةَ كَسَبَ لَهُ مَمَّنْ أَحَبَ. فالصفةُ لَيْسَتْ مِنْهُ، بل
مِنْ مِقْدَارِ المَحَبَّةِ، أي أنها مُؤَنَّثَةٌ وَكُلُّ ما تَأَنَّثَ لَهُ
صِلَةٌ بِالْآخِرِ (وهو، هنا، الرجل) الذي يَطْرَحُ عَنْهُ
سِمَةً «الرَّجُولَةَ» ارتضاءً لِلشَّبهِ بِمَنْ يَحِبُّ. يَطِيبُ
لِلْمَحْبُوبِ عِطْرُ الْمُحِبِّ، أو يَرُوْقُهُ الثَّوبُ الذي
يَرْتَدِيهِ أو يَأْنِسُ لِعِبَارَةٍ مِنْهُ، فلا يَنِي يَمَثُلُ المَحِبُّ
لِذَاتِهِ فِي طِيبِ العِطْرِ وَرَائِقِ الثَّوبِ وَأَنْسِ العِبَارَةِ
التي نَالَتْ مِنَ المَحْبُوبِ التَّفَاتًا.

وَأُمْنِيَةُ العَاشِقِ أَنْ يَكُونَ «أَنَا» عَلَى صُورَةٍ ما
يَتَوَقَّعُ إِلَيْهِ الْآخِرُ تَوَقَّافًا فِي التَّفَاصِيلِ التي لَا كَلَّ لَهَا.
يَجِدُّهُ فِي العِنَاقِ امْرَأَةٌ وَفِي البِكَاءِ طِفْلًا وَفِي الْأَسَى
أُمًّا وَفِي الْغِيبَةِ صُحْبَةٌ ما لَا يَبْذُلُهُ الصَّحْبُ لِأَنَّ
الصَّحْبَ أَغْيَارَ، وَالْمَحْبُوبُ هُوَ الْأَنَا الذي أَرْضِيهِ
بِمِقْدَارِ ما يَرْضِيَنِي «أَنَا»، هُوَ «لِبَاسُ لِي» وَأَنَا
«لِبَاسُ لَهُ»، إِنْ لَابَسْتُهُ عَرَفْتُ بَاطِنَهُ وَسَكَنْتُ إِلَيْهِ،
وَإِنْ لَابَسَنِي عَرَفَ بَاطِنِي وَسَكَنَ إِلَيَّ، فَاجْتَمَعْنَا فِي
اللَّبْسِ، فَأَيْنَا المَحِبُّ وَأَيْنَا المَحْبُوبُ؟

سرُّ الأسرار

[ومن بعض صفات الحب الكتمان
باللسان (...) ويأبى السر الدفين، ونار
الكلف المتأججة في الضلوع، إلا ظهوراً
في الحركات والعين (...)]
(ابن حزم الأندلسي)

كلانا مظهر للناس بغضاً
وكل عند صاحبه مكين
تبلغنا العيون بما أردنا
وفي القلبين ثم هوى دفين
(من أخبار مجنون بني عامر، لأبي الفرج
الأصبهاني)

XIV
ما يجمع بين العاشقين ويوطد حالهما
على دوام الألف والشوق، سرٌّ لا يُفشى ولا يُذاع.
والسرّ بينهما يجعل من واحدتهما خلاً للآخر
ومعرفة. فالمحب وحده يعرف ما لا يعرفه آخرون،
مهما انتسبوا إليه أو انتسب إليهم، من خصال
المحبوب ومزاياه، وحقيقته، حقيقة ما هو عليه لا
تقوم إلا بهذه المعرفة؛ وفي امتلاك المعرفة هذه
إنشاء لاستيهام الحقيقة التي لا تكون حقيقة إلا
استيهاماً وتوهمًا. ومصدر الخصوص في حقيقة مثل

هذه ما يَجْهَلُهُ الآخرون بشأني ، أنا المُحِبُّ ، وبشأن
المحسوب . فما يَجْمَعُ بيننا دون الآخرين إدراكُ كلِّ منَّا
لحال العشق . لذلك أعرف من أحبِّ ، ومن أحبُّ
يَعْرِفُنِي ، معرفةً تتقوَّم بالأصلِ من كلِّ شيءٍ ، ولبَّه
وجَوْفه ومَكْنُونِه والعلم به ، وهذه كُلُّها ، لغةٌ ، من
مَعَانِي السِّرِّ .

إلا أنَّ مُفَارَقَةَ السِّرِّ أنَّ تصاريفه في حُكم
الأضداد . إذُ أُسِرَّ الشيءُ كَتَمَهُ وأَظْهَرَهُ . ويقول أبو
عبيدة : أُسَرَّرْتُ الشيءَ أَخْفَيْتُهُ ، وأُسَرَّرْتُهُ أَغَلَّيْتُهُ ،
والحديثُ أَفْضَيْتُ بِهِ . أمَّا المودة فإِسْرَارُهَا أو
الإِسْرَارُ بِهَا مَسَارَةٌ وإِسْرَارٌ ، فهي المُنَاجَاةُ بين
متخاطِبَيْنِ على انفرادٍ وتفرّد . والسِّرُّ هو الوصلُ إذُ
يُكْتَمُ . وهو الوصلُ الْحَرَامُ لأنَّ الْحَلَالَ منه يُفْضَلُ ،
على ما أورده الترمذي ، بالدفِّ والصوتِ ، أي
الإعلان والمُكَاشَفَةُ والجهرة والإجهار بصخبٍ
الإحتفال .

سِرُّ العَاشِقَيْنِ إذُ يُقِيمُ على حُكمِ الأضدادِ
لغةً ، يجعلُ اللِّقَاءَ كَنَفًا لِكُتْمَانٍ وتواطؤٍ ويستحيلُ ما
يُجْهَرُ «بالدفِّ والصوت» (الزفة كما تقول العامة) إلى

حَالِ تَكْتُمُ أَوْ يُسَرُّ بِهَا هَمْساً وَلَمْساً. فَالْعَاشِقُ لَهُ
قُدْرَتَانِ: إِحَالَةُ الْبَثِّ إِلَى كُتْمَانٍ، وَالْإِفْرَاطُ فِي
تَضْمِينِ الْمَظْهَرِ وَالْحَرَكَةِ وَالسِّمَاءِ مِنَ الْعَبْرَةِ مَا فَاضَ
بِهَا مَعْنًى وَدَلَالَةً. فَإِذَا كَانَ السَّرُّ مَا يُكْتَمُ فَمِثْلُهُ هُوَ
خَطُّ بَسْطِنِ الْكَفِّ (الْعِرَافَةِ) وَالْوَجْهِ وَالْجَبْهَةِ
(الْفِرَاسَةِ)، وَإِنْ جُمِعَتْ عَلَى أَسْرَارٍ فَالشَّائِعُ فِي
اسْتِعْمَالِهَا جَمْعُ الْجَمْعِ عَلَى أَسَارِيرٍ، أَيْ مَا يُجْتَهَرُ
(يُرَى) مِنَ الْمَكْنُونَاتِ وَالِدَفَائِنِ، بِغَيْرِ الْعِبَارَةِ
الصَّرِيحَةِ، جَلِيّاً عَلَى خُطُوطِ الْوَجْهِ وَفِي التَّمَاعِ
الْعَيْنِ أَوْ الْإِبْتِسَامِ أَوْ حَرَكَةِ الْحَاجِبِينَ وَالْجَفْنَيْنِ. وَمَا
تَبَثُّ الْيَدُ لَا اللِّسَانَ، وَمَا يَجْهَرُ بِهِ أَحْمَرَارُ الْوُجْهَتَيْنِ أَوْ
تَوَرَّدَهُمَا أَوْ امْتَقَاعَهُمَا أَوْ شَحُوبَهُمَا، وَمَا تُفْصِحُ عَنْهُ
النَّبْرَةُ لَا اللَّفْظُ مِنْ مَوَاسِنَةٍ أَوْ جَفَاءٍ أَوْ حُنُوءٍ.

لَا تَدْوَمُ حَالُ الْعِشْقِ إِلَّا بِدَوَامِ السَّرِّ الَّذِي
يَكْتَنِفُهَا أَوْ تُكْتَنَفُ عَلَيْهِ. فَمِنْ جَذْرِ السَّرَرِ، السَّرُورِ،
وَالسَّرِّ وَالسَّرَاءِ وَالْمَسْرَةِ وَكُلِّهَا، عَلَى مَا يَذْهَبُ إِلَيْهِ
السِّيرَافِيُّ، مَعْنًى لِلْفَرَحِ. وَمَا يُسَرُّهُ الْعَاشِقَانِ كُتْمَاناً
هُوَ الْغِيبَةُ الَّتِي تَجْمَعُ شَمْلَهُمَا عَلَى انْفِرَادٍ وَفِي خِلَّةٍ
مِنَ الْآخَرِينَ. إِذْ يَجْعَلُ السَّرُّ اتِّصَالَهُمَا عَلَى غَرَارٍ مَا

يُكْتَمُ فِي الْحَيَاةِ الْحَمِيمَةِ وَلَا يُذَاعُ لِأَنَّهُ التَّمَامُ
وَالْمُبْتَغَى، وَكَمَالُ الصَّبْوَةِ إِلَى الْمُخَالَطَةِ. وَمَا يُكْتَمُ
هُوَ قَوَامُ الرِّغْبَةِ الَّتِي لَا تُقَالُ وَلَا تَتَّسَعُ لَهَا الْعِبَارَةُ
مَهْمَا حَذَقْتَ. فَالسِّرُّ هُوَ الَّذِي يُقِيمُ لِلْعَاشِقِينَ كَنْفًا
لَا عِزَالَ مَا سِوَاهُ وَالْإِنْصِرَافَ عَمَّا يُحِيلُ الذَّاتَ إِلَى
صِفَةٍ فِي الْعُمُومِ. وَالْمُعْلَنُ هُوَ اشْتِرَاكُ فِي فِعْلَةٍ أَوْ
صِفَةٍ أَوْ مَزِيَّةٍ، يُقَرَّرُ بِهَا الْجَمْعُ وَيَتَّصَفُ بِهَا. أَمَّا
(الْمُحِبُّ) فَلَا قَوَامَ لَهُ كَعَاشِقٍ إِلَّا إِذَا كَانَ فَرِيدًا، عَلَى
غَرَارِ الْمَحْبُوبِ، وَلَا قَوَامَ لِعَشِيقِهِ الْآخَرَ إِلَّا إِذَا كَانَ
يَعْرِفُ مِنْ شَأْنِ الْآخَرِ مَا يُجْهَلُ عَلَى الْإِطْلَاقِ. أَيْ
قَوَامُهُ أَنْ يَكُونَ الْمُحِبُّ سِرَّ الْمَحْبُوبِ، عَالِمًا بِهِ عِلْمَ
مَنْ يَتَكَشَّفُ لَهُ الْمَكْنُونُ، لَيْسَ لِبِرَاعَةٍ مِنْهُ وَحَذَقٍ
وَحُسْنِ دِرَايَةٍ، بَلْ لِأَنَّ مِنْ طَبْعِ الْمَكْنُونِ أَنْ يُجْهَرَ
لِأَحَدٍ مَخْصُوصٍ هُوَ الْمُحِبُّ دُونَ سَائِرِ الْبَشَرِ.
وَالسِّرُّ بَيْنَ الْعَاشِقِينَ أَصْرَةٌ لَا تُضَاهَى. فَهُوَ مَا
لَا يُعْلَمُ مِنْ حَالِهِمَا، أَيْ جَانِبِ الْخَفَاءِ الَّذِي
يُضَاعَفُ لَبْسُهُ مَا يَكْتَنُفُهُ مِنْ اسْتِيْهَامِ الشَّهْوَةِ فِي
مَوَاضِعِهَا؛ فَالشَّهْوَةُ لِلْجِسْمِ الْعَاشِقِ عَلَى غَرَارِ غِبْطَةِ
النَّفْسِ، مَكْنُونُ الْمَشْتَهَى مِنَ الْآخَرِ وَلَا يُنَالُ إِلَّا خِلَاسَةً
وَسِرَارًا وَتَسْرِيَةً لَكِي لَا يُسْفَهُ فِي حُكْمِ الْعُمُومِ.

نصُّ الغياب

[... وإعني بالخواطر ما يَحْصُلُ في القلب
من الأفكار والأذكار. إما على سبيل
التجدد وإما على سبيل التذكار. فإنها
تُسَمَّى خواطر من حيث أنها تخطرُ بعد أن
كان القلب غافلاً عنها... فمبدأ الأفعال
الخواطر ثم الخواطر تحرك الرغبة.]

(أبو حامد الغزالي)

XV

في انصرافي إلى مَنْ أَحَبَّ يُمَلِّينِي
حُضُورَهُ وَسُكُنَايَ إِلَيْهِ، أُرْتَضِي مِنْهُ أَمَارَةَ الْمَوَدَّةِ عَلَى
ظَاهِرِ عِبَارَتِهَا فَحَسْبُ؛ وَمَنْ تَصَارِيفِ الْعِبَارَةِ
الْإِغْضَاءِ وَالْإِيمَاءِ وَالْبَسْمَةِ وَاللَّمْسَةِ وَالْإِسْرَارِ
وَالْمُدَاعَبَةِ وَالتَّعْرِيزِ بِالْقَوْلِ الْإِمَّاخَا، وَالْمُوَافَقَةُ عَلَى
سَبِيلِ الْبَثِّ، وَالْمُخَالَفَةُ وَالتَّعْدِيدُ عَلَى سَبِيلِ
الْعِتَابِ. وَإِذَا ذَاكَ لَا تُشَكِّلُ الْأَمَارَةُ أَوْ تُلَابِسُ يَقِينِي
مَظَنَّةً. فَالْحُضُورُ، حُضُورُ مَنْ أَحَبَّ طُغْيَانٌ وَإِمْلَاءٌ
(يُمَلِّينِي إِيَّاهُ: إِذَا مَتَّعَنِي بِهِ وَأَعَاشَنِي مَعَهُ مَلَاوَةً، أَوْ
رَدَحًا يَطُولُ مِنَ الزَّمَنِ)، يَمْنَعُنَانِ عَنِّي الْخَطَرَةَ
وَالْخَوْفَ الَّذِي هُوَ، بِحَسَبِ التَّعْرِيفَاتِ، خِشْيَةٌ وَتَوَقُّعُ
مَكْرُوهٍ أَوْ فَوَاتٍ مُرْتَجِي. وَالْأَلْفُ سَكِينَةُ النَّفْسِ إِلَى

دَوَامِ الْحَالِ عَلَى وَصْلٍ وَمَسَارَةٍ فَلَا يَعْتَوِرُنِي
الْفِكْرُ.

آيَةُ الْحُضُورِ إِذَا أَنْ يُحْمَلَ الْبَثُّ عَلَى ظَاهِرِ
أَمْرِهِ وَيَغْفَلَ الْقَلْبُ الْفِكْرَ وَالْإِذْكَارَ إِذْ يُمْلِيهِ الْمَحْبُوبُ
مُؤَدَّتَهُ عَنْ إِعْمَالِ الْخَاطِرِ فِيهِ. فَالْمُفْرَدَةُ لَهَا الْمَعْنَى
الَّذِي يُسْتَعَارُ مِنْ أَمَارَةِ الْمُوَدَّةِ وَالْأَنْسِ وَالْمَيْلِ،
وَالْعِبَارَةُ لَا تَحِيدُ إِلَى مَجَازٍ أَوْ اسْتِعَارَةٍ إِلَّا بِمَا نَالَهُ
الْوَضُوحُ مِنْهُمَا. وَلَا تَكُونُ الْمُخَاطَبَةُ بَيْنَ الْعَاشِقَيْنِ
إِلَّا اسْتِثْنَاءً لِحَوَارٍ سَابِقٍ يَسْتَمِدُّ مَعَانِيَهُ مِنَ الثَّبَاتِ
عَلَى حَالِ الْعِشْقِ بَيْنَهُمَا وَمُفْرَدَاتِهِ. لِذَلِكَ يُبْطِلُ
الْحُضُورُ عَمَلَ الْفِكْرِ وَالْفِكْرُ وَهُمَا إِعْمَالُ الْخَاطِرِ فِي
الشَّيْءِ.. وَتَسْتَكِينُ اللَّوَاعِجُ إِذْ يَأْنِسُ الْمُحِبُّ إِلَى
تَوْكِيدِ الْمُوَدَّةِ بِالْأَمَارَةِ لَشِدَّةِ مَا تَكُونُ عَلَيْهِ مِنَ
الْإِفْصَاحِ وَالْوَضُوحِ.

أَمَّا الْغَيْبَةُ فَهِيَ مَبْعَثُ الْفِكْرِ وَمَدَاهُ، يَنْصَرِفُ
الْمَحْبُوبُ عَنْهُ، وَفِي انْصِرَافِهِ هَذَا الْغَاءُ لِلْمَتْنِ الَّذِي
مِنْهُ تَسْتَمِدُّ الْعِبَارَةُ وَجْهَ التَّوْكِيدِ فِيهَا. وَالتَّوْكِيدُ فِي
حَالِ الْعَاشِقِ لَيْسَ مِنْ أَوْجُهٍ تَصَارِيفِ اللَّغَةِ بَلْ مِنْ
أَوْجُهٍ تَصَارِيفِ الْجِسْمِ. وَالتَّوْكِيدُ هُوَ الْجَوْهَرُ الَّذِي

تتقوم به حاله كعاشق وعبارته التي لا تترك صيغة
البث والاعتراف. إذا غيب المحبوب فتفقد
المخاطبة سندها ومثنها. ولا يبقى منها سوى
الترجيع، وهو التكرار والترديد، لكنه أيضاً في جواز
استخدامه، الإبدال. أرجع الشيء شيئاً آخر، أبدله.
ومن معناه رد الظاهر إلى باطن مفترض. فالتأويل،
بحسب التعريفات، هو الترجيع. وما يتصف
بالرجع هو الصدى لا الصوت، أي الترداد الذي
يلّي الصوت في فراغ ومدى.

يُصبح روع العاشق في غيبة المحبوب وعاء
لترجيع الخطرة، ويستغرق في أعمال الخاطر في
كل ما يتردد صده من عبارة المحبوب وإشارات.
فالخاطر أيضاً هو الهاجس، وخطر الشيطان بين
الإنسان وقلبه، أي أوصل وسواسه إلى قلبه،
والخاطر النفساني، بحسب تعريفات الجرجاني، هو
ما يسمى هاجساً، وهو على غرار الفكر، ترتيب
أمر معلومة للتأدي إلى مجهول. فما كان مدركاً
وجلياً في حضور المحبوب ثم يعمل فيه الخاطر،
يؤدي إلى مجهول مثله التذكار. وإذا طول التأول

إلى العبارة يُجَرِّدها من نبرة التوكيد وصيغته، فتكون
الحيرة. فالخاطر، بحسب الغزالي، ينتقل من
الشيء، إلى ما يناسبه إما بالمشابهة وإما بالمُضادة
وإما بالمُقارنة، وهذه كلها «تراجم كثيرة الكذب»،
ويَقِينُها التَرْجُّحُ والوسوسة وربما سوء الظن.

يسأل العاشق: هل أراك غداً؟

يجيب العاشق: إذا شئت.

وظاهر الإجابة جليّ القصد. وهو إطلاق
مشيئة الآخر في إبداء الرغبة في رؤية الآخر. إلا أن
الخاطر، إذ يعتقد بالترجيع أو اصير المشابهة
والمُضادة والمُقارنة، يُحيلُ جلاء القصد، حيرةً
وتلهُفاً، إلى معضلة تأول، ذلك أن إطلاق مشيئة
الآخر التي يُبادر إليها المحبوب قد تشي بالحياد
واستواء الرغبة وعدمها. أو أنها إحالة صريحة لرجاء
اللقاء إلى رغبة السائل لا رغبة المُجيب، وما يعنيه
ذلك من توهم لبوادر جفوة أو جفاء.

لا تبدو صيغة الترجُّح والتعليق والإرجاء وما
شاكلها صريحة العبارة في حوار العاشقين، لأنَّ

النبرة والحركة المُصاحبة، أو حتى النظرة أو
الإغضاء، من أشكال التوكيد التي قد تعجز عنها
صيغة العبارة. أمّا الغياب فهو مُتَّسِعٌ «ما يحصل في
القلب من الأفكار والأذكار. .»، والتذكر توليف
وتأليف وصناعة مشهد، والمشهد لا يقوم إلا بعناصر
الخبر، والخبر حكاية تَصْنَعُ الواقعة من ألفها إلى
يائها. والخبر اختراع وتلفيق ونسج على ما تقتضيه
السياقة. وسياقة خبر العاشقين فوات المؤمل وخوف
الجفوة. والفكر، سحابة يوم العاشق وليله، ابتكار
لنصر الألم والفقدان، يتلى ويُستعاد.

تصاريف الوحشة: خطابُ الصّدى

[كان المجنون في بدء أمره يرى ليلى
ويألفها ويأنس بها ثم غُيِّبَتْ عن ناظره،
فكان أهله يُعزّونه عنها ويقولون: نزوّجك
أنفس جارية في عشيرتك، فيأبى إلا ليلى
ويهذي بها ويذكرها وكان ربما هاج عليه
الحزنُ والهمُّ فلا يملك مما هو فيه أن
يهيم على وجهه، وذلك قبل أن يتوحّش مع
البهائم في القفار (...)]
(من أخبار مجنون بني عامر)

XVI

إذا أُوْحِدَنِي المَحْبُوبُ وَتَرَكَنِي وَجَعَلَنِي
أَحَدًا وَوَحْدًا، وَإِنْ مَلَاوَةً، أَفْقَدَنِي الْقُدْرَةَ عَلَى
التَّخاطُبِ، وَأَفْرَدَنِي، أَي أَقْصَانِي عَنِ الْأَنْسِ بِهِ
وَالْأَنْسِ إِلَيْهِ وَهَذَا مِنْتَهَى الطَّمَأْنِينَةِ عَلَى مَا تَقُولُ
العَرَبُ. وَإِذَا أُوْحِدَنِي أَقْصَانِي عَنِ نَسْبِي إِلَيْهِ، وَهُوَ
قَوَامُ حَالِي، فَأُفْرِدُ وَلَا نَظِيرَ لِي وَأُسْتَفْرِدُ وَلَا صَحْبَ
لِي. ذَلِكَ أَنَّ الْأَحَدَ، وَالْوَحْدَ وَالْوَحِيدَ، فِي
تَصَارِيفِ اللُّغَةِ هُوَ «الشَّيْءُ» أَيْضًا الَّذِي تُسَبَّدَلُ بِهِ
كُلُّ إِشَارَةٍ إِلَى النِّكَرَةِ الْغَفْلِ.

إِذَا غَابَ الْمَحْبُوبُ أَوْ غُيِّبَ أَوْ ابْتَلَانِي، أَنَا

العاشق، بالبين، استبدت بي الوحشة والفرق من
 الخلوة، وضاع من باصري القصد، لأن القصد
 وجهة من أحب ودارة ألفه وأنسه، ومخاطبتي إياه
 شهوداً لا غياباً. وإذ أفتقد القصد إليه والوجهة،
 أستوحش، أي أقيم، ولو في كنف الصحب
 والأهل، في مكان وحش (خال) وأرض وحشة
 (قفر)، ولا أستأنس إلا بليل هو الهومة (الغلاة)
 المضاعفة، ويكون الهيم حالي.

فالوحدة والتوحد من أحوال العاشق
 وصفاته، إلا أن الذات مستوحدة لا تعدم، في
 المضاناة، وسيلة للبث والنجوى والإخبار وإسرار
 الشكوى. أما الوحشة فهي مكابدة ما لا يسر به وما
 لا يقال إلا على سبيل الهذي، أي بكلام غير
 معقول يشبه كلام المعتوه أو المصاب بالحمى. وفي
 الهذي عبارة الوحشة وإن تصوراً وتخيلاً. فهو
 يشاكل الهيم أو الهيام الذي هو، نحو الدوار، جنون
 يأخذ الواحد حتى يهلك. والهائم هو الذاهب على
 وجهه، مستهام الفؤاد أي مذهبه لا يعثر في أنس
 الصحب على العزاء المرتجى. وقد تكون حال

الوَحْشَةُ مُقِيمَةٌ عَلَى الْمَكْثِ لَا الْهَيْمَ، أَيِ الْفَرْقِ
وَالْجَزَعِ مِنَ الْخُلُوعِ وَالْقَفْرِ، وَتَنْسَمُ الْخَبْرَ الَّذِي لَا
يَزِيدُ الْعَاشِقَ إِلَّا ضَنْيًّ وَسَقَامًا. فِي أَنْبَارِ مَجْنُونِ
بَنِي عَامِرٍ يَتَرَدَّدُ لَفْظُ الشَّهْقَةِ وَهِيَ عِبَارَةٌ تَرُكُ الْجَسَدَ
«شَيْئًا» بِلَا رُوحٍ. «فَشَهَقَ شَهْقَةً وَسَقَطَ مَغْشِيًا عَلَيْهِ».
فَالْخَبْرُ رَسُولُ الْمُبَايَنَةِ، أَيِ الْبُعَادِ، وَهُوَ خَبْرُ الْإِقَامَةِ
عَلَى الْهَيْمِ وَالضَنْيِ، لِأَنَّ الْخَبَرَ إِذَا يُنْقَلُ أَوْ يَفْشُو لَا
يَحْمَلُ فِي مَتْنِهِ إِلَّا ثَبَاتَ الْغَيْبَةِ. فَهُوَ الصَّلَةُ الَّتِي
تؤكدُ الْغِيَابَ وَاشْتِرَاكَ الْقَصْدِ وَلَبْسِهِ. فَالْعَاشِقُ فِي
حَالِ الْوَحْشَةِ هَائِمٌ وَلَوْ فِي مَقَامِهِ الَّذِي لَا يَبْرَحُهُ إِذْ
لَا مَوْضِعَ فِي الْفَلَاةِ (وَهِيَ الْهُومَةُ) يُعْتَلِمُ مَوْطَأً
وَمَقَامًا. وَيُقَالُ فِيهِ، أَيِ الْعَاشِقِ إِذَا اسْتَوْحَشَ،
أَصْبَحَ هَامَةً (مِنْ الْهُومِ) أَيِ مَاتَ إِثْرَ كُلِّ شَهْقَةٍ.
وَالْهَامَةُ، عَلَى الْوِزَانِ، مِنْ طَيْرِ اللَّيْلِ (لَعَلَّهُ الرُّسُولُ
أَوْ الْخَبْرُ) يَأْلَفُ الْمَقَابِرَ؛ وَقَالَتِ الْعَرَبُ أَيْضًا إِنَّهُ
الصَّدى. وَالْوَحْشَةُ هِيَ خِطَابُ الصَّدى. إِذْ لَا
يُخَاطَبُ الْعَاشِقُ إِلَّا «هَاتِفٌ» اللَّيْلِ الْمَقْفَرَةُ أَنْحَاؤُهُ
وَتَنَائِيَاهُ.

لَا يَكْذِبُ الْعَاشِقُ، إِذْ لَيْسَ فِي مُعْجَمِ الْعِشْقِ

كَذِبٌ أَوْ غَلَطٌ، حِينَ قَوْلِهِ لِمَنْ يُحِبُّ: «كُلُّ مَا عَدَاكَ
قَفْرٌ». والقَفْرُ كَالْمَوَامَّةِ وَالْهُومَةِ (الْهَيْمِ وَالْمَوْمِ الَّتِي
هِيَ الْحَمَى، حَمَى الْهَذْيَانِ) مَفَازَةٌ وَاسِعَةٌ مَلْسَاءٌ لَا
مَاءَ وَلَا أَنْيْسَ بِهَا، إِلَّا الْهَامَةُ، طَيْرُ الْمَقَابِرِ أَوْ
الصَّدَى؛ لِأَنَّ الْعَاشِقَ فِي وَحْشَةٍ الْبَيْنِ يُقِيمُ عَلَى
رَجْعِ الصُّورَةِ وَالتَّذْكَارِ، وَمَا يَسْعَى فِي الْجَوَارِ وَمِنْ
حَوْلِهِ يُفْرِدُهُ فَإِذَا بِهِ قَدْ وَحَدَ لَا قَوْمَ لَهُ وَلَا مَلَاذَ.

فَالْعَاشِقُ يُقِيمُ عَلَى طُوبَاهِ وَغَفْلِهِ وَانْفِرَادِهِ
وَيُقِيمُ عَلَى الشَّقَاقِ لَا صِلَةَ لَهُ إِلَّا بِذَاتِهِ، وَخَطَابُهُ
الْمُنَاجَاةَ لَا الْمُحَادَثَةَ، وَجَلِيسُهُ الْغَائِبُ لَا الْحَاضِرَ،
فَهُوَ فِي غَيْبَةٍ عَنْهُمْ لِأَنَّهُ فِي غَيْبَةٍ عَنْهُ. وَالْوَحْشَةُ الَّتِي
يُقِيمُ عَلَيْهَا هِيَ الْعُزْلَةُ (الْوَحْدَةُ) بَيْنَ الْجَمْعِ، لِأَنَّ
«كُلَّ مَا عَدَا الْمَحْبُوبَ قَفْرٌ لَا أَنْسَ بِهِ». وَلِأَنَّ مَرْتَجَاهُ
لَيْسَ الْإِنْسَ (الْبَشَرَ) لِلْمَصَاحِبَةِ وَالتَّسْرِيَةِ، بَلِ
الْأَنْسَ، وَهُوَ عِنْدَ الْفَرَّاءِ، النَّسِيبُ الَّذِي يُخَاطَبُ بِهِ
الْمَحْبُوبُ، وَالْأَنْسُ أَيْضاً حَدِيثُ النِّسَاءِ وَمُؤَانِسَتُهُنَّ،
وَالْأَنْسُ الطَّمَأْنِينَةُ إِلَى مَنْ نَحِبُ.

إِذَا كَانَتْ الْعُزْلَةُ، عُزْلَةُ الْعَاشِقِ، انْكَفَاءً إِلَى
الْخُلُوةِ مَعَ الذَّاتِ، فَهِيَ اسْتِجْمَاعُ لِمَلَكَاتِهَا

واستثناس بِصُحْبَةِ المحبوب ولو على سبيل الوهم
والإستيهام. ولكنَّ الوحشة ليست انفراداً بالذات
لكي يستعارَ من الأذكار والفكر هيئة وحضور لمن
أقصته المباينة والنأي والبُعَادُ، بل هي إقامة الذات
على الحنين إلى ذاتٍ في غير محلّها. فالذاهبُ
على وجهه، الشريد، ضاع منه القصدُ لأنَّ القصدَ
بات هياماً، وَمِنْ الحَضْرَةِ لم يبقَ إلّا الصدى.
والتوحشُ هو صفةٌ ما يترامى وليس فيه الأنثُ
(اللين) بل ذكْرُ (صفاقة) الترجيع . وهو أيضاً نبذُ ما
يُصْطَفِي الهيئة والمَظْهَر قَبْلَةَ للنظر. وكأنَّ العاشق إذا
استوحش وهامَ وَحْشَان يَنَالُ منه الفَرْقُ لم يَبْتَغِ حُسناً
في الهيئة والملبس لا يراه مَنْ أَحَبَّ. وهيامه صُحْبَةُ
الوحشِ في القفار تخليّةً لذاتٍ أَصْبَحَتْ على حال
نقصان وعَوَز وإعاقَة. تقول أغنية أجنبية، ما زال
يسمعها من بقي حياً من طائفة الرومنسيين:
«أجدني وسخاً من دونك». وشريداً، وتائهاً، ولا
ذات لي تجمع ما أنفك عني من ملكاتٍ كانت لي
مُعَارَة لأنَّ إحداها لا تكون إلّا لطغيان محاسنك
أنت. ولم يعثر النحويّون وجمهور اللغويين إلّا على

هذا الجمع من المَحاسِن الذي لا واحد له . ولا
تدخل اللغة في مِلْك الغَلَط . لكلِّ حاسّة بي جَمْعُ
من المَحاسِن هي أنتِ . وفي الغيبةِ أفقد الحواس
والملكات فلا أجدُني فأستوحشُ في عالمٍ أشبه
بالقفار .

الصَّمتُ معجمُ الاشواق

[...] والهوى عندنا عبارة عن سُقوط
 الحُبِّ في القلب في أوَّلِ نشأة في قلب
 المحبِّ لا غير. فإذا لم يُشاركه أمرٌ آخر
 وخلصَ له وصفا سُمِّي حُبًّا. فإذا ثبت
 سُمِّي ودًّا. فإذا عانق القلب والأحشاء
 والخواطر لم يبق فيه شيء إلا تعلَّق القلب
 به سُمِّي عِشْقًا؛ من العِشْقِ، وهي اللبابة
 المشوكة.]

(ابن عربي)

XVII

لا يَقْرُبُ العاشقُ لغةً ليست من مَثْنٍ
 خبره ومَعَاثِيهِ إذ لا يُبالي بما يُلْهَجُ به خِطَابُ العُمومِ
 من التَّواصل «إذا اضْطَرُوا إلى الحُكم بظاهر القولِ
 باللسان» لأنه (أي اللسان) «ترجمان كثير الكذب»
 (الغزالي)، أمَّا العبارة فَسَنَدُ اللَّبْسِ ومحلُّه، والصمتُ
 أوضح بياناً. وعزوفُ العاشقِ عَمَّا يُفِيدُ الاشتراكَ
 أَمارةٌ على اعتزالٍ وانعزالٍ، فلا يطمئن إلى أخلاطِ
 الصّدى مما يُقيمُ على مَقْرَبَةٍ، ويلوذُ بالتصديّةِ مما
 يُخالطُ رَوْعَهُ من تصاريفِ الشّوقِ. ورَوْعُ العاشقِ
 كَنَفُ الأصداءِ والتَّعلّةِ والتَّحنانِ والخِشْيَةِ إذ تُحيلُ
 الخِشْيَةُ كلَّ بُعْدٍ جَفَاءً. فالتَّجَافِي تَبَاعُدُ المتلازِمَيْنِ،

والجَفَاءُ البُعْدُ، وَجَفَاهُ إِذَا بَعُدَ عَنْهُ وَأَجْفَاهُ أَبْعَدَهُ،
وَالْعَاشِقُ، إِذَا جَفَاهُ الْعَاشِقُ، صَارَ مَجْفُوعاً وَجَفَّتِ
الْأَشْيَاءُ قَاطِبَةً عَلَيْهِ، أَيِ ثَقُلَتْ عَلَيْهِ وَاسْتَحَالَ أَرْقَاهَا
إِلَى كَرَبٍ وَكَذَرٍ وَغُمَةٍ. وَلَيْسَ فِي بَيَانِ الْبُعْدِ وَالتَّبَاعُدِ
مَا يَفُوقُ اللَّغَةَ قُدْرَةً عَلَى إِبْدَالِ الْعَيْنِ أَثَرًا. وَإِدْرَاجُ
الْحُضُورِ، فِي مَلِكِ التَّسْمِيَةِ. فَمَا حُلَّ عَلَيْهِ الْإِسْمُ،
إِصْطِلَاحًا، صَارَ فِي غِيَةِ الدَّعَاءِ أَوْ الْإِنْدَاءِ. وَالْمُنَادَى
مَا يُسْتَدْعَى تَكَرَّارًا، بِالصَّوْتِ وَالصَّدى، وَمَا يُقْصِيهِ
الْجَفَاءُ أَيِ النُّبُوِّ وَالتَّبَاعُدِ (اللَّحْيَانِي) عَنْ الْقُرْبِ.
فَإِذَا كَانَتِ اللَّغَةُ تَسْمِيَةَ الْأَشْيَاءِ وَإِدْرَاجًا لِلْمِتُونِ فِي
اصْطِلَاحِ اللِّسَانِ (وَهُوَ لُغَةٌ وَجَارِحَةٌ) أَيِ فِي اصْطِلَاحِ
«تَرْجُمَانِ كَثِيرِ الْكَذْبِ»: «كَانَتِ اللُّغَاتُ تَوْرِيَةً وَبَيَانًا
كَاذِبًا، فَلَا يَطْمِئُنُّ الْعَاشِقُ لِأَحْكَامِ جَفَوَاتِهَا،
فَالْجَفْوَةُ، عَلَى غَرَارِ الْعِبَارَةِ، تَرْكُ الصَّلَاةِ بِالْحِسِّ،
وَالْإِطْمِئْنَانُ إِلَى الصَّلَاةِ بِالْإِسْتِدْعَاءِ وَالتَّكْنِيَةِ وَالْمَوَارَاةِ
وَالْتَقْلِيْبِ بَيْنَ أَوْجُهٍ الْاجْتِمَالِ، أَيِ أَنَّهَا صَفْوَةٌ مَا
يُجَافِي وَيَدْعُو الْقَرِيبِينَ إِلَى النَّأْيِ وَالْبَيْنِ، وَالْبَيْنُ
مَوْضِعُ الْغِيَابِ الَّذِي لَا يُعْتَلَمُ أَوْ يُحَدُّ أَوْ يُشَارُ إِلَيْهِ،
وَهُوَ مَوْضِعُ النِّدَاءِ.

لا تصدقُ لُغَةً في رَوْعِ العاشقِ إلَّا إذا كانت
حالُهُ وجدانَهَا، فكلُّ تسميةٍ تَجْتَفِيهِ (تقتلعه من
الأصول) وكلُّ نداءٍ يورِّقُ صحوته ونومه. ولا يُطبقُ
العاشقُ من المُفرداتِ إلَّا حَفَنَةً، لا بل جَفَنَةً هي
مُعْجَمُهُ الذي تُبنى عليه حالُهُ، وخطابُهُ سيُّ
الحالِ، لا سَعَةً فِيهِ أو جَزَالَةً، بل سَقَمٌ وسُقَامٌ.
والسَقَمُ في حالِ العاشقِ، إذا ما استبدَّ به الولعُ، هو
العيُّ الذي يَلُمُّ بلغتيه وأداته، فتَضْمُرُ وتُدْقِعُ لا عوزاً
وعجزاً، بل تعفُفاً حيالَ مزاجِ الجَمْعِ والسَّوى ورطانة
عالمهما. إذ ما يُجدي المتوَحِّدُ طوعاً نطقه أَلْفِباءُ
التواصُلِ (والتواصُلُ حِسَابٌ وَعَقْلٌ) حينَ تربو مفردة
أو اثنتان عن حاجةِ العبارة، وحين يفي التكرار بدوام
الحال على حاله، إذ لا يَعرِضُ التبدُّلُ في حالِ
التشوّق بل المقدار الذي لا يَني يُستزاد.

في اللقاءِ عبارةٌ واحدةٌ هي كلُّ العباراتِ:
أشتاقُ إليك. ولا تحتل في وجه من الأجه زيادةً أو
إضافة. إذ لا يعرف العاشقُ لاشتياقه العاشقَ
مقداراً، بل هي الحال تامّةٌ تُقالُ (يُعبّرُ عنها) مرةً
واثنتين وثلاثاً أو أكثر. والغرضُ من تكرارها ليسَ

التعبير عن زيادة في المقدار بل العود على بدء لا يطول إليه التصرُّم أو يتقادم عليه العهد. ذلك أنَّ عَهْدَ العاشق لا يَحُولُ مهما طال أمدُ سُكْنَاهُ إلى من يُحِبُّ، والزَّمنُ ليس قياساً صالحاً له. أَشْتاقُ إِلَيْكَ وَأَحْبَبُّكَ وَيُضْنِنِي التَّفَكُّرُ مَا أَسْقَمَنِي البُعَادُ وَلَا حَاجَةٌ لِي مِنَ الدُّنْيَا سِوَاكَ. . أو هكذا يُبْنِي خِطَابُ العاشق على التوكيد ونفي السلو وإثبات السقم وإنكار الحاجة إلى آخر أو شيء هو ثالث المحل الذي لا يَتَّسِعُ، في الحقيقة، لأكثر من واحد هو الأنا والأنت في الدنو الأقرب، وفي الحيز الذي لا يَدَعُ لجسدينا إلا أن يَسْكُنَا بالمخالطة.

وإذا كانت المخالطة بالأعضاء «أقصى أطماع المُحِبِّ»، على ما يذهب إليه ابن حزم في «رسالة في مداواة النفوس»، فإنَّ العوض عنها لغةً يَقْصُرُ عن بيانها، لأنَّ من أسماء المُخالطة السرّ، وهو نقيضُ البيان، فكيف يُفْصَحُ عن السرِّ دون أن يَفْقَدَ ما يَتَقَوَّمُ به سِرّاً. أغلبُ العبارة لدى العاشق أشبه بالحجاب الذي يكتنه بصُحبة العاشق فيُخْفِيهِ عن باصرة الثالث وإدراكه. وفي الخلوة، كَنَفِ

الحجاب، لا يمكثُ الإثنان اثنينِ فما جدوى أن
تُفصِحَ العبارةَ عما تلهجُ به الذاتُ لذاتها. اشتاقُ
إليك، كأني أشتاقُ إليَّ، واردةُ عبارةِ الشوقِ لأطمئن
إليَّ ولا تأخذني الغفلة عني فتأخذني عنك، وتحلُّ
اللغةُ بيننا في المحلِّ الوَسَطِ، فيصبح واحدنا
استعارةَ الآخر وكنايته لا حقيقته، ويُدرجنا الخبرُ
(خبرُ اللغة، خبرُ الحكاية) في الخرافة، أي في
الغيابِ الذي لا تؤثته إلا اللغة.

لذلك يلوذُ العاشقُ بالصَّمْتِ، وتتركُ البيانَ عما
به؛ ويَقِينُهُ أَنَّ حاله لا لغة لها ولا وجهَ خطاب.
ويَقِينُهُ أيضاً أَنَّ تَبَارِيحَ النَّفْسِ لا تسوقها العبارةُ إلا
تصاویرَ لما زالَ عنه التَّبَرِيحُ، أي استقامَ في بُلغته
من الإشارةِ والمعنى. وليس في حالِ العاشقِ ما
يُسْتَفْرغُ نوالاً وقضاءً، وما يُسْتَفدُّ لغةً وعبارة. أشتاقُ
إليك، يقولُ العاشقُ، أشتاقُ إليك، يقولُ العاشقُ
جواباً. ليس في الجوابِ إضافة في ظاهر ما يقوم
به، لكنه يُضِيفُ الشوقَ إلى الشوقِ فلا يُصبحُ
الشوقُ أكثرَ أو أقلَّ، بل تدنو الذاتُ من الذات
لتماثلهما في حالِ الشوقِ، ويبرأ الجسدُ مِنَ المنعِ.

وَالْمَنْعَةُ فَيَلْتَمِسُ الْجَسَدُ (الْآخِر) تَمَاماً لِنَقْصَانِهِ .

وَبَيَانُ الْجَسَدِ صَمْتُ يَقْتَضِيهِ السِّرُّ .

وَالسِّرُّ هُوَ الْأَصْلُ وَالْجَوْهَرُ وَالصَّفْوَةُ مِنْ كُلِّ

شَيْءٍ .

مَا لَا يُقَالُ هُوَ تَمَامٌ مُعْجَمٍ الْأَشْوَاقِ .

فهرس المحتويات

٥	إهداء
٧	بلاغة الجنس الممل
١١	حين يوقظ اللمس الجنون
١٧	يراك المحب ... يجعلك موجوداً
٢٣	ترجمان الروائح!
٢٩	الإصغاء ميل إليك
٣٧	المغايبة
٤٣	سهوك يجعلني هملاً
٤٩	التم يدك ... في الكناية
٥٥	مظهر العاشقين
٦١	تؤنّسني العبرات
٦٩	قرب البعاد
٧٥	لو أكون من أحب
٨٣	أنا أنا ... أنا أنت؟
٨٩	سر الأسارى
٩٥	نص الغياب
١٠٣	تصاريف الوحشة: خطاب الصدى
١١١	الصمت معجم الأشواق

صَدْرُ لِلْمَوْءَلَف

- مشاغل رجل هادىء جدّاً - (قصائد) - دار العالم الجديد (١٩٨٠).
- لأروي كمن يخاف أن يرى - (قصائد) - دار المطبوعات الشرقية (١٩٨٥).
- فقط لو يدك - (قصائد) - دار الفارابي (١٩٩٠).
- صحبة الظلال (نصوص) - دار ميريم (١٩٩٢).
- مهن القسوة - (قصائد) - دار الفارابي (١٩٩٣).

مُعْجَمُ الْأَشْوَاقِ

يُلَوِّذُ الْعَاشِقُ بِالصَّمْتِ، وَتَرُكِ الْبَيَانِ عَمَّا بِهِ؛
وَيَقِينُهُ أَنَّ حَالَهُ لَا لُغَةً لَهَا وَلَا وَجْهَ خِطَابٍ. وَيَقِينُهُ
أَيْضاً أَنَّ تَبَارِيحَ النَّفْسِ لَا تَسَوْقُهَا الْعِبَارَةُ إِلَّا
تَصَاوِيرَ لِمَا زَالَ عَنْهُ التَّبَرُّيحُ، أَيْ اسْتِقَامَ فِي
بُلْغَتِهِ مِنَ الْإِشَارَةِ وَالْمَعْنَى. وَلَيْسَ فِي حَالِ
الْعَاشِقِ مَا يُسْتَفْرَغُ نَوَالاً وَقَضَاءً، وَمَا يُسْتَنْفَذُ
لُغَةً وَعِبَارَةً. أَشْتَاقُ إِلَيْكَ، يَقُولُ الْعَاشِقُ، أَشْتَاقُ
إِلَيْكَ، يَقُولُ الْعَاشِقُ جَوَاباً. لَيْسَ فِي الْجَوَابِ
إِضَافَةٌ فِي ظَاهِرٍ مَا يَتَقَوَّمُ بِهِ، لَكِنَّهُ يُضَيَّفُ
الشَّوْقَ إِلَى الشَّوْقِ فَلَا يُصْبِحُ الشَّوْقُ أَكْثَرَ أَوْ
أَقْلَ، بَلْ تَدْنُو الذَّاتُ مِنَ الذَّاتِ لَتِمَاتِلَهُمَا فِي حَالِ
الشَّوْقِ، وَيَبْرَأُ الْجَسَدُ مِنَ الْمَنْعِ وَالْمَنْعَةُ فَيَلْتَمَسُ
الْجَسَدُ (الْآخِر) تَمَاماً لِنَقْصَانِهِ.

وَبَيَانُ الْجَسَدِ صَمْتُ يَقْتَضِيهِ السِّرُّ.

وَالسِّرُّ هُوَ الْأَصْلُ وَالْجَوْهَرُ وَالصَّفْوَةُ مِنْ كُلِّ
شَيْءٍ.

مَا لَا يُقَالُ هُوَ تَمَامٌ مُعْجَمِ الْأَشْوَاقِ.

